Rigas Awise

Redakzijas un ekspedizijas adrese Rigâ, Maskâ Grehzineeku ielâ Nr. 2.
Redakzijas un ekspedizijas telefons Nr. 549.

Awise isnahk katru deenu, isnemot swehtdeenas un swehtku deenas.

Sludinajumi maksâ: par sihku rakstu rindiņu pehz teksta 10 kap., preekschpuse 30 kap.

Pirmais gads.

Maksâ ar peesuhtischanu:
par 1 gadu 5 rbl. 50 kap.
„ 1/2 „ 2 „ 80 „
„ 1/4 „ 1 „ 50 „
„ 1 mehnesi — „ 80 „

Bez peesuhtischanas:
par 1 gadu 4 rbl. — kap.
„ 1/2 „ 2 „ — „
„ 1/4 „ 1 „ — „
„ 1 mehnesi — „ 40 „

№ 72. Pirmdeen, 7. (20.) oktobrî. 1902.

Kà olas

Bes wistas war isperet. 1153 (Skat. sludinajumûs).

„Düna-Zeitung'as" apdomigs wahrds.

Sawâ Nr. 226 sem wirsraksta „Kahds apdomigs wahrds" (Ein besonnenes Wort) „Düna-Zeitung" nodarbojas ar jautajumu, kursch no Latweeschu preses pehdejâ laikâ tizis pahrrunats, proti, waj Latweeschu tautibas gimenem jaturas weenigi pee Latweeschu basnizas draudses? Labaka eespaida dehl wina pahrspreedumam dewuse parakstu: „Kahds Latweetis" (Ein Lette).

„Düna-Zeitung" ļeb winas redakzijas Latweetis, aisstahw domas, ka isglihtotam Latweetim jaturas pee Wahzu draudses, pee kam tas zitâ sinâ warot palikt Latweetis. Wina raksta:

„Kà sinams, senak mahzibas waloda Baltijas gubernu augstakâs un widejâs skolâs bija wahziska. Tadehl Latweeschëem, kuri gribeja eeguht sinamu isglihtibu, wajadseja mahzitees Wahzu walodu, un ir itin dabiski, ka daudzi no teem zeenî un mihlê to walodu, kas winus webuse no tumsas pee gaismas, un leeto to satikschanê ar zitâm personam, kuras arîdsan to prot, kà ari ar saweem behrneem, kureem jasmehdz sawa sirdsa no ta pascha awota.

Tik pat dabiski es atrodu, ka tee Latweeschi, kuri tizibas mahzibu baudijuschi Wahzu walodâ un kuri dsihwo Wahzeeschu widû, paleek par Wahzu basnizas draudschu lozekleem.

Zaur to Latweeschi wehl nepaleek par Wahzeeschëem!"

Jf augschejâ mehs redsam, ka draudschu peederibas kà ari tizibas mahzibas walodas sinâ „Düna Zeitung" atmetuse tautibas pamatu. Preeksch winas isschkiroschs ir, kahdâ walodâ dabon sawu augstaku skolas mahzibu. Schai walodâ, pehz winas domam, behrnam jadabon ari tizibas mahzîba, un wehlak jaturas pee basnizas, kurâ waida schi waloda.

No tam redsams, ka „Düna-Zeitung" turpmak tik Kreewu walodu atrihst par tahdu, kurâ Baltijas Wahzu behrnam jadabon tizibas mahzîba, jo wisa augstaka mahzîba pee mums dabonama tik Kreewu walodâ. Un ka Wahzeetim, kas skolâs dabujis mahzibu Kreewu walodâ, dabisti peenahkas peederet pee Kreewu draudzes, tas pehz augschejeem „Düna-Zeitungas" ļsskaidrojumeem jau pats no sewis saprotams.

„Düna-Zeitung" sawâ minetâ pahrspreedumâ tahlak raksta:

„Apstakli muhsu dsimtenê reis i. tahdi, ka katram Latweetim, kas negrib kertees pee arkla waj lahpstas, wisadâ sinâ jaeemahzas swescha walodas, lai waretu pelnit maiss."

Nesinam, kas gan buhtu noleedsis preeksch Latweescha swescha walodu mahzischanâs wajadsibu. Tik „Düna-Zeitung" leekas aismirsuse, ka schi pate wajadsiba pastahw ari preeksch muhsu Baltijas Wahzeescha. Ari winsch bes Kreewu walodas newar dabut nekahdu wideju waj augstaku isglihtibu, un schat sinâ pilnigi lihdsigi nostahdits Latweetim.

Pehz tam, kad muhsu Wahzu beebrene bes tahlaka paskaidrojuma teem Latweeschëem, kas negribot runat pa wahziski, pahrmetuse „aprobeschotu prahtu", „augstprahtibu" un pat „leeluma trakumu", wina beidsot sawu apzerejumu, kà tas pee winas zitadi nemaz newar buht, daschadeem tumscheem apwainojumeem un denunziazijam. Wina pahrmet Latweescheem, kureem tak ari nahkamibâ buhschot jaatrodas atkaribâ no leelakas tautas, ka tee domajot uz ko „nesaprotamu", un slehdsot sawu raksiu sekoscheem wahrdeem:

„Jr leela nepareisiba usrihdit daschadas kahrtas weenu pret otru un atsweschinat semes lihdsigu kahrtu lozekļus weenu no otra tik tahdehl, ka tee nepeeder pee weenas un tàs paschas tautibas."

Pehz schis aisrahdischanâs waram zeret, ka „Düna-Zeitung" turpmak attureses no to Latweeschu zenteenu pawadischanas, kas grib daschadas Latweeschu kahrtas usrihdit weenu pret otru, un ka wina nahkamibâ aisstahwes ideju, ka weenas un tàs paschas kahrtas Wahzu un Kreewu lozekleem naw weenam no otra jaatsweschinajas.

Wehstules is Erkisch-Kreewijas.

(Beigas.)

Tahdas „tautas pilis", saprotams, ir loti retas. Pahrejo biblioteku-lasitawu leelakajâ daļâ no to gresnuma un ehrtuma newar atrast ne smakas. Par laimi tautas bibliotekas apmekletajs naw isslutinats, telpas preeksch wina naw no swara, ja tikai tajâs atrod to, ko meklê. Leelakâ daļa tautas biblioteku mehdz buht eeweetotas diwâs istabâs, retaki weenâ beeschi ween ir ari wehl preekschistaba. Daschas eerihkotas pat loti glihti, ar portrejam un deesgan labâm bildem pee seenam. Ja istabas biwas, tad weena no tàm mehdz buht nolemta preetsch grahmatu usglabaschanas un otra preekseh lasischanas. Bet jasaka, ka bibliotekas telpàs abonents labpraht nemihl lasit. Kur grahmatas uz mahju neteek isdotas, tur apmekletaju skaits mehdz buht daudz masaks. Lasitaji atrod tahdu kahrtibu par apgruhtinoschu, pastahwigi par to schehlojas un lasa nemis grahmatas, bet wairak awises un jaunus schurnalus.

Dsihschanâs pehz grahmatam aug Kreewu tautâ daudz leelakâ mehrâ, nekà biblioteku un grahmatu skaits. Zaur to daschâs bibliotekâs, kur nabadsiba un truhkums leelaks nekà zitâs, nereti redsami deesgan behdigi skati. Beeschi tants war sastapt wairak simtu zilweku, kuri behdigàm sejam galda daudz stundu no weetas, zeredami dabut kautkahdu grahmateli, pee tam it labi sinadami, ka wisseem schi laime drosehi ween nebuhs. Es domaju, ka zilweku, kursch spehjigs usskatit dsihschanos pehz sinaschanam un isglihtibas kà kaut ko loti augstu un swehtu, tahds skats war dsiki eekustinat. . . Grahmatu truhkums stipri sajuhtams daudzâs bibliotekâs, un tam ir leels eespaids uz lasitaju skaitu. To war redset no dascheem skaitleem. Par peem., Permas bibliotekâ uz abonementu bija peerakstijuschees 2218 zilweku, kamehr grahmatu tanî ir tikai ap 2000; Simbirskâ — ap 3000 grahmatu un 1500 lasitaju u. t. t. Tadehl tad abonentu skaits ahtri mainas un gada beigâs wisur lihdz uz leju. Naw gandrihz eespehjams dabut to grahmatu, kuru wehlees, un labakâs grahmatas ir arweenu aisnemtas. Deemschehl, tautas bibliotekam beeschi naw eespehjams pawairot grahmatu skaitu, tadehl ka daschadàm beedribam, no kurâm tàs tikuschas dibinatas, truhkst tam noluhkam wajadsigo lihdsekļu. Pehdejee, pa leelakai daļai, teek sawahkti, tà sakot, pa kapeikai, pee kam galwenâ daļa mehdz buht dahwinajumi. Un kas wiņš neteek luhgti, nahkt palihgâ ar schahdu pabalstu! Intereses dehl usskaitiisim Gontscharowa bibliotekas eenahkumus Simbirskâ 1896. gadâ: pabalsts no pilsehtas domes — 300 rbl., mahzitaja Kronstates Jahņa dahwinajums — 100 rbl., daschadu personu dahwinajumi — 91 rbl., atlikums no teatra israhdes — 75 rbl., eenehmums pahrdodot wezu skapi — 35 rbl., prozenti pehz krahjs- un aisdewu kases grahmatinas — 2 rbl., eenehmums pahrdodot wezas awises — 3 rbl., par sabojatu grahmatas wahku eenemts 45 kap.; kopâ 606 rbl. 45 kap. —

Saprotams, ka eenehmums, lihdzigs nupat peemestajam, eewehrojot bibliotekas salmneezigâs wajadsibas, ir stipri neezigs. Jaungrahmatu eegahdaschanai, ja wispahrigi kautkas atleek pahri — tad tikai kahds masuminsch. Tadehl preekseh bibliotekâ papildinaschanas pa leelakai dakai jaisweht zitî zeli. Wisur loti labpraht nem pretim grahmatu dahwinajumus, atklahjot jaunu bibliotekû, tàs bibinatajt greeschas pee daschadeem grahmatu isdewejeem un rakstneekeem, pee awischu un schurnalu redakzijam, pee privatpersonam ar luhgumu, upuret sawas grahmatas un isdewumus. Simbirskas biblioteka isgudrojuse loti originelu grahmatu eegahdaschanâs metodi, pirkdama tàs pee Muskawas un Kasanas leetotu grahmatu pahrdewejeem par lehtu zenu. — K.

Semstu darbiba.

Semstu gubernâs Kreewijâ gubernu un aprinku semstes patlaban noturâ sawas rudena sehdes. Telegrafs tagad pastahwigi sino par schô sehschu spreedumeem, kas sihmejas uz daschadeem eerihkojumeem un apgahdajumeem kauschu labklahjibas sinâ. Uzsihmesim te daschus spreedumus pehz telegrammam, kas mums peesuhtitas schodeen no Kreewu telegrafagenturas.

Harkowas aprinka semstes walde nolehmuse luhgt waldibu, lai Harkowâ atwehrtu otru realskolu, kà ari to, ka pawasart jastahjas pee telefona eerihkoschanas aprinkâ. Kasanas aprinka semstes sapulze nolehmuse luhgt, ka pee meschu ugunsgrehku dsehschanas buhtu peespeeschami tikai tahdi peeauguschi, kureem naw slimneeki un behrni mahjâs kopjami un usraugami; tahlak, ka semstei atkauts ugunsdsehsejus uz meschu thpaschneeku rehkina apgahdat ar pahrtiku u. t. t. Aprinka sapulze spreeduse, ka jagahdà par darbu un peinu teem semneekeem, kas schowafar zaur krufu daudz zeetu. Peremischlas semstes sapulze (Kalugas gub.) nolehmuse ahrstu algas, kas semstei kalpojuschi 5 gadus, nolikt uz 1500 rbl., un kas kalpojuschi 10 gadus — uz 1800 rbl. Tscherepowezas semstei kahds Gorbatenko dahwajis 25.000 rbl., ar to pabalstit nabadsigakos behrnus weetejâs skolâs. Peterburgas aprinka semste nolehmuse luhgt waldibu, lai meschu aissardsibas likuma eewestchanu wehl apturetu, tapehz ka tas stipri kaitetu weeteseem laukssaimneekeem, kuri schimbrihschâm pa leelakai dakai nodarbojas ar jaunas semes eetaisischanu, t. i. ar lihdumu lihschanu. Peesihmesim wehl, ka Saratowas gubernas walde luhdz augstâkâ weetâ, lai lihdz nahkoschâ gada 1. julijam eewestu pasemmnatu tarifu par pahrtikas preetschu un fehklas labibas weschanu.

Tirdsneezibas skolas Kreewijâ.

Leepajas tirdsneezibas skola notureja 5. septembri birschas sahkê swinigu gada aktu. Pee schâs reises lai pametam azis drukschu wispahrim uz tirdsneezibas skolam Kreewijâ. Tirdsneezibas skolu noluhks ir: dot jaunekeem wispuseju isglihtibu, peeteekoschu praktiskai dsihwei, kà ari isglihtibas turpinaschanai augstakâs speziales skolâs. Pirms schahdu skolu dibinaja preekseh weirak kà 130 gadeem Maskawâ. Pehz tam 100 gadu laikâ tika dibinatas wehl tikai 3 skolas. Jauns laikmets sahkâs tirdsneezibas skolam ar 1894. gadu. Schai gadâ winas pahrgahja finanšu ministrijas pahrsinâ, un jau pehz 2 gadeem ministrija isstrahdaja winâm normalus noteikumus. Pagahjuschâ gada beigâs Kreewijâ bija pawisam 33 krona tirdsneezibas skolas, no kurâm 4 atwehrtas laikmetâ no 1770.—1894. gadam, 2 — lihdz 1898. g., 4 — 1898. gadâ, 6 — 1899. gadâ, 10 (to starpâ Leepaja) — 1900. gadâ un 9 — 1901. gadâ. Pee schâm nahk klaht wehl 16 priwatas tirdsneezibas skolas. Kà sinams, Maskawâ ir pat weena priwata meitenu tirdsneezibas skola. Pee Leepajas tirdsneezibas skolas dibinaschanas tika atwehrtas tikai sagatawoschanas klases wezakâ nodaļa un weena speziala klase. Pagahjuschâ gadâ atwehrta ari sagatawoschanas klases semako nodaļu un otru spezialo klasi, kamehr ar scha mahzibas gada eesahkumu skolai ir pilnas 7 spezialâs klases. Ar scho isglihtojama leelâ starpiba klasem skaitâ: pirmâ skolas pastahwoschanas gadâ winu bija 49, otrâ — 100 un treschâ t. i. schogad — 170. Pehz tizibas skolenî schogad isdalas schâdi: pareisticigu — 18, katoļu — 31, luteranu — 62, reformatu 1, anglikanu — 1, un Schihdu — 68.

Swinigo atklahja skolenu aktu koris ar himni „Коль славенъ". Pehz tam skolotajs Jagodowska ļgs nolasija runu: „Kreewijas dsiļaka wispahrejâ pakaules tirdsneezibâ 1901. g."

Par sinu.

Saweem lasitajeem pasinojam, ka nahkoschôs nummurôs sahksim nodrukat slawenâ Buhru generała

Kristiana Deweta memuarus

jeb wina pascha peedsihwojumus un nowehrojumus Deenwid-Afrikas karâ.

Deenwid-Afrikas karsch ir pats brihnischkigakais, kahdu ween wehsture pasihst, un Dewets scha kara eewehrojamakais waronis. Weselu diwu gadu laikâ wisa kara gaita pa leelakai dakai grosijâs ap winu. Wiņš labakee Angļu kara wadoni un generali ar weselâm armijam nopuhlejâs ar wina guhstischanu, tomehr tas neween neweenam neisdewâs, bet turpretim tee paschi tika wehl reisu reisem sakauti no scha nepahrwaramâ jahtneeku generała Kristiana Deweta. Talab ari uz wina usrakstiteem brihnischkigeem peedsihwojumeem wisa isglihtotâ pasaule gaidijuse ar wisdsihwako interesi. Patlaban nu isnahkuse schi ar nepazeetibu gaiditâ grahmata wairak leelâs Eiropeeschu walodâs reisê. Latwisko tulkojumu mehs nu pasneegsim saweem lasitajeem. **Redakzija.**

Feletons.

Preedneeku.

2) No Sneegona.

(Turpinajums.)

Otrâ rihtâ Katina modinâja tehwu un teiza, ka ugunskurwis newarot waira atkalkt. Preedeneeks sabijees uslehza. Daschadas breesmigas domas eesahwâs winam prahtâ.

— Kas par muļkibam! Warbuht peesaluschas. — Winsch ahtri usmauza tupeles.

— Hm, kas tad tas? . . .

Preedeneeks rahwa durwis ar wisu sparu, — nekà! Ahrâ kaut kas smags noklabeja. Zeli winam sahka drebet, winsch paredseja kaut ko launu. Atgreesees istabâ, winsch steidsigi usmauza sahbakus, sagehrbàs un wanehma flinti. Tad sadabuja kaltu, peegahja pee loga, sahka daudzit ledu un leeza walâ naglas. Jsņehlis logu, winsch iskahpa un steidsàs pee nama durwim. Tàs bij aissetas ar resnu pineklu, kas bija peestiprinats pee gara meeta. Durwju preekschâ bija redsamas leelas sahbaku pehdas, bet sneegs sniga un aplahja wisu ar tihru, baltu segu . . .

Preedeneeks steidsàs uz kuhli. Tur wiņš bija kahrtibâ. Sirgs bubinaja, eeraudsijis sawu maises-tehwu. Tad Preedeneeks apstahjàs, peelika roku pee karstàs peeres un sastinga domàs. Peepeschi winam it kà kaut kas eesita kruhtis. Winsch ahtri apgreesàs un teziņus ween dewàs uz Rabeschupi. Nonahzis ofoleenâ, winsch sastapa rokas un eestenejàs schehlabalnàs, besspehzigàs dusmàs. Tur bija pastrahdats posta darbs. Labakee koki guleja semê bez wibutscheem, un tahlu wisapkahrt rinkî bija redsami sari, galotnes un masleet apsnigufchi jauni zelmi. Sneegs bij iswandits, isbraukts, pa upes ledu weda pahri nobraukatos zelsch . . . Weetu weetam bij nokaltsts seens, tà tad bij ehdinati sirgi.

— Ak Deews! tee jau ir rihkojuschees gluschi kà sawàs mahjàs! — Preedeneeks issamiks eesauzàs un nosehdàs uz zelmu.

— Ne! Tà tas tomehr nepaliks! Mums wehl buhs jaisrehkinajas! — winsch sahpigi eekleedsàs un dewàs taisnî uz muischu.

Pehz tam sabrauza kungi no muischas, pawakiti no wesela bara meschsargu. Esahkàs iszeeksana. Pehdas aisweda lihdz leelzelam, tatschu tahlak neko wairs newareja sinat. Jsņauza poliziju un isstratija daschas mahjas, kas bija aisdomâ. Wispirms apzeemoja Balkaiti, isstratija wisas ehkas, tomehr neka neatrada. Sahdsibu usņehma protokolâ, un wezo Preedeneeku atlaida no weetas.

— Pagalam, pagalam . . . sewehri tahdi! es to wairs nepahrdsihwoschu . . . — wezis waimanaja un plehsa sawus sirmos matus. Tapat kà krahsnais ofoleens bij isņehmats, naposlits, tapat ari wiņas Preedeneeka zeribas bij pahrwehrtuschâs par drupu kaudzi.

Wiņš, wiņš, kas zaur paschu spehkeem bija zelts un dibinats, tagad guleja pihschlâs . . . Preedeneeks bij nulle. Winsch neka wairs newareja prasit, pagehret, negaidita wehtra bij noslauzijuse, sadragajuse wiņu, it wiņu. — — Atlika weenigi zeret uz schehlastibu un pateiktees par ubaga dahwanu. Eewehrojot wezâ wihra ilgo deenaşu, muischa peespreeda winam maju deputatu un atkahwa nometees uz dsihwi pee krahsta, galdneeka. Katina nepahrdsihwoja scho pehdejo wehtru. Wina nomira tai paschâ nedelâ, dsembejuse nedsihwu puisemu. —

— Waj pasts naw bijis? — Preedeneeks kleedsa kà neprahtâ un pats isbijàs par sawu sweschado balsi. Tatschu kailàs seenas tam neka wairs neatbildeja. Wiņš bija kluss, kà kaps. Preedeneeka mantas aisweda, bet winsch pats wehl sehdeja tukschajâ istabiņâ un stihwi luhkojàs grihdâ. Tad winsch teiza arbeewas kailajàm seenam un klausija asaras un ligahja.

Winsch nogahja ofoleenâ, nosehdàs uz zelmu un, firmo galwu rokàs eespeedis, palika nekustedamees sehscham. Peenahza wakars, nolaidàs krehsla, bet Preedeneeks wehl sehdeja ofoleenâ, it kà alsnaudzes un galdi dusedams. Tad eesahka sniegt, eegaudojàs wehjsch un meschâ klusa pawisam tumschs.

IV.

Wareja buht tà ap pusnakti, kad pa zelu, kas wed uz Balkaischeem, leeleem, neweenadeem soleem dewàs kahds nosnidsis zeļa-gahjejs. Wina ihsais seemas kamsolitis nebij aispogats un pliwinajàs wehjâ, kà putna spahrni. Wina firmâ bahrsda bij sajukuse, uhsas ispuhruschas nokahrâs uz leju, aisklahdomas muti, un firmee, garee mati bij isjukuschi un peesnigufchi, kà wehtras isplosîts salmu jumts. Zepures winam galwâ nebija. Wina kruhtis elsoja smagi, un smalkee krusas graudi, sihwâ seemeļa wehja trenkti, netrauzeti brahjàs winam sejâ . . .

Wiņam tam winsch nepeegreeza nekahdu wehribu, nedsirdeja seemeļa gaudigo dseesmu, nemanija, ka smalki saputinatais sneegs sihza gar wina austm, neredseja, ka zelsch bija gluschi aisputinats, ka nakts bija tik tumscha un wiņur bij jau isdsehstas ugunis . . . Kà nepahrwarama spehka dsihts, winsch tranzàs uz preekschu, tikai uz preekschu . . . Pee wezâ wihtola, kas stahweja Balkaischu gatawes galâ, winsch beidsot apstahjàs un atskatijàs atpakaļ. Tur tahlumâ pamirdseja pahri reises it kà uguntiņa, bet tuhlin ari nodsisa, un seemeļis ast raustijàs wihtola kailajôs sarôs . . . Gahjejs brihtiņu palika uz weetas un kaut ko murminaja. Tad winsch nogreesàs gar wihtolu, pataustija zeļu un dewàs tahlak. Peņz brihscha winsch atkal apstahjàs un skatijàs atpakaļ. Wihtols nebij wairs sarebsams. Zeļa ari wairs nebija. Tomehr winsch dewàs tahlak uz labu laimi, iswandija grahmjus, strehja klupdams krisdams. Peesnigufchee rugaji kehràs winam ap kahjam, sneegs kaisijàs sahbakôs, bet winsch tik dsina tahlak, saleezees uz preekschu un zihnidamees ar wehtru. Beidsot wina preekschâ sahka rehgotees diwi melnumi, weens leelaks otrs masaks. Esahnus no teem wehl daschi. Ja, winsch ir tawu pee mehrkal Wiņus schos melnumus sauz kopâ par Balkaischu mahjam, un tos diwi, kas winam taisni preekschâ, naw nekas zits, kà Balkaischu rija un pee tàs — salmu stirpa. Un gahjejs sanehma pehdejos spehkus . . . Nupat winsch jau wareja saskatit apsnigufchàs stirpas galu, tad peedsina tai klaht, aptaustija ar roku, pee tam sneegs fabira aiz peeburknes . . . Weens gals stirpai bij wesels, kamehr no otra bija nemti salmi. Winsch pagahja wehl daschus soļus, tad sajuta sem kahjam tschaukstoschanu, sapinàs slapjo salmu schkeedràs un newarigi takima semê.

— Ak Deews, man jarunà ar wiņu, jarunà wehlreiz un jasaka winam, kas winsch ihsti irl Man wehlreiz jaredsi schis breesmonis, kam nekas naw swehts . . . man japuļzina kaudzi, wina preekschâ un jakleedz lihdz ar Natanu:

— Tu esi tas wihrs! Ak Deews, ak Deews . . .

Brihtiņu atpuhtees, winsch pazehlàs un isplestàm rokam dewàs uz preekschu. Winsch dsirdeja jau, kà wehjsch plosijàs gar schogu, winsch redseja leelo, melno krustu, kas pazehlàs Balkaischu sehtswidû. Tad winsch atkal apstahjàs, it kà zihnidamees pats ar sewi. Mahjàs eerehjàs jau un kaut kur noklabeja durwis. Ah, waj tur kahds nerunaja . . . jeb waj ta bija tikai sirga fpransoschana? Buhs kahds pahrbrauzis . . . Un winsch atminejàs to uguntiņu, kas bija pamirdsejuse tur klajumâ.

— Ja, tur pateesi runaja!

Winsch apgreesàs apkahrt un dewàs atpakaļ, pats nenojehgdams — kapehz un uz kureeni. Salmu stirpa atkal parahdijàs winam preekschâ. Winsch atkal eebrida salmôs un peepeschi paklupa pahr kaut ko zeetu sem sawàm kahjam. Winsch nokrita un guleja nekustedamees. Aukstais wehtschi patihkami welbseja winu sakarsuschu peeri, sneegs kusa sahbakôs un zepeja gar kahjam, peesnigufchàs slapjàs matu pinkas pahrklahjàs ar ledu, — un tomehr winam bija tik weegli un labi. Winsch juta, ka spehki sahk atgreeseeş.

(Turpmak beigâs.)

Beigās direktors Dobrofrakowa kgs nolasīja ihsu pahrskatu par pagahjuschu gadu un isdalīja gobalgas tschaklakajeem skoleneem. Pee akta bija klaht daudz weesu. Ass.

Jauna Latweeschu beenas lapa.

Wehl naw klajā nahkuschas jau atwehletās „Galwas pilsehtas awises", un atkal nahk sīna par jaunas Latweeschu beenas lapas projektu. „Düna-Zeitung" par to sawā festbeenas nummurā raksta sekoschi:

„Kā walodas isplatijuschās, Rigā nodarbojas ar nodomu, bibinat jaunu Latweeschu beenas lapu. Ta buhtu jau zeturtā no tīschi skhiras. Projektets fastahdīt schim noluhkam akziju beedribu, kuras preekschgalā stahw kahds Latweeschu advokats. Schoreis fewischķi „Deenas Lapai" waretu rastees konkurenzes awise, jo ap domato isdemeju pulzejas wiewairak tee lihdsstrahdataji, kas kahdu gadu atpakaļ atstahja „Deenas Lapu" ar tik leelu trohsni."

Ari mums par scho projektu nahkuschas sīnas. Kā dsird, tad nodomatās akziju beedribas galwa un jaunās awises redaktors buhschot swehrinats advokats Bekkera kgs.

Laikrakstu apskats.

× Werefajewa **„Ahrsta peesihmeņu"**, kurās minetais rakstneeks, pehz amata ahrsts, atklahjis baschas ahrstu wahjās un pekamās puses, sazehluschi ustraukumu ari ahrsemju mediziniskā prese, pehz tam, kad schi grahmata pahrtulkota ari Wahju walodā. Tā Wahju ahrsts Külzs isfalas weenkahrschi par Werefajewu wahrdeem: „Stikts tas puhs, kas pats sawu ligību peekehsa!" Werefajews atbild schim sawam kritikim schurnala „Mir Boschij" pehdejā burtnizā. Galwenais usbrukschana un atgainaschanās punkts sihmejas uz etikas jautajumu ahrstu bsihwē.

Lai zik tas behdigi, tatschu jaatsihstas, ka muhsu sinatnei lihdsschim truhkst etikas. — Werefajews saka. Pee tās newar peesaukties to speziali-korporativo ahrstu etiku, kura nodarbojas weenigi ar ahrsta stahwokla nokahrtoschanu pret publiku un pret sawem kolegeem. Wajadsīgs etikas plaschāks, filosofiskā nostahme, un schai etikai wispirms jaatsīmē wisā pilnigumā jautajums par ahrstu sinatnes stahwokli pret dsihwu personu. Bet schahdi jautajumi, ari ne pa daļai, pee mums gandrihs nekad netop eetuhsinati un pahrrunati. Waj naw brihnischķi, ka tik grubtu un foreschgitu jautajumu, kā peem. jautajuma par to, zik tahlu ahrstam buhtu atkauts isdarit sinatniskus pehtijumus pee zilwekiem, nemaz nerunā apspreestī muhsu sabeedribā un muhsu kongresōs, ka par scho jautajumu runats droschi ween simtreiz masak, nekā par ahrstu taisnes jautajumu? Un tomehr schim jautajumam wajadsetu eenemt mediziniskā etikā widus punktu.

Werefajewa apspreedejī droschi apgalwoja, ka ahrstu ismehginajumi pee dsihweem zilwekeem, isdariti sinatniskā noluhkā, peederot pee sen pagahjuscheem. Tam pretim Werefajews peeweds sawā atbildes rakstā weselu pulku schahdu breesmigu „sinatnisku" noseegumu, kas isdariti wehl paschōs pehdejōs gadōs (1900. un 1901.).

× Pehdejā laikā Kreewu prese daudz apspreesta jautajums par **Kreewu saldatu apprezeschanos eepreeksch beenastā cestuhschanās.** Daschas balsis pazehluschās, kas schahdu apprezeschanos gribetu noleegt; tam pretim wairak gan isteikuschees preekschtam, ka tahda eesaukschanās, tā sakot, priwatās, familijas dsihwi schkiras. Projektets fastahdīt schim noluhkam akziju beedribu, kuras preekschgalā stahw kahds Latweeschu advokats. Schoreis fewischķi „Deenas Lapai" waretu rastees konkurenzes awise, jo ap domato isdemeju pulzejas wiewairak tee lihdsstrahdataji, kas kahdu gadu atpakaļ atstahja „Deenas Lapu" ar tik leelu trohsni."

Ari mums par scho projektu nahkuschas sīnas. Kā dsird, tad nodomatās akziju beedribas galwa un jaunās awises redaktors buhschot swehrinats advokats Bekkera kgs.

Laikrakstu apskats.

× Werefajewa **„Ahrsta peesihmeņu"**, kurās minetais rakstneeks, pehz amata ahrsts, atklahjis baschas ahrstu wahjās un pekamās puses, sazehluschi ustraukumu ari ahrsemju mediziniskā prese, pehz tam, kad schi grahmata pahrtulkota ari Wahju walodā. Tā Wahju ahrsts Külzs isfalas weenkahrschi par Werefajewu wahrdeem: „Stikts tas puhs, kas pats sawu ligību peekehsa!" Werefajews atbild schim sawam kritikim schurnala „Mir Boschij" pehdejā burtnizā. Galwenais usbrunzeena un atgainaschanās punkts sihmejas uz etikas jautajumu ahrstu bsihwē.

Lai zik tas behdigi, tatschu jaatsihstas, ka muhsu sinatnei lihdsschim truhkst etikas. — Werefajews saka. Pee tās newar peesaukties to speziali-korporativo ahrstu etiku, kura nodarbojas weenigi ar ahrsta stahwokla nokahrtoschanu pret publiku un pret sawem kolegeem. Wajadsīgs etikas plaschāks, filosofiskā nostahme, un schai etikai wispirms jaatsīmē wisā pilnigumā jautajums par ahrstu sinatnes stahwokli pret dsihwu personu. Bet schahdi jautajumi, ari ne pa daļai, pee mums gandrihs nekad netop eetuhsinati un pahrrunati. Waj naw brihnischķi, ka tik grubtu un foreschgitu jautajumu, kā peem. jautajuma par to, zik tahlu ahrstam buhtu atkauts isdarit sinatniskus pehtijumus pee zilwekiem, nemaz nerunā apspreestī muhsu sabeedribā un muhsu kongresōs, ka par scho jautajumu runats droschi ween simtreiz masak, nekā par ahrstu taisnes jautajumu? Un tomehr schim jautajumam wajadsetu eenemt mediziniskā etikā widus punktu.

Werefajewa apspreedejī droschi apgalwoja, ka ahrstu ismehginajumi pee dsihweem zilwekeem, isdariti sinatniskā noluhkā, peederot pee sen pagahjuscheem. Tam pretim Werefajews peeweds sawā atbildes rakstā weselu pulku schahdu breesmigu „sinatnisku" noseegumu, kas isdariti wehl paschōs pehdejōs gadōs (1900. un 1901.).

× Pehdejā laikā Kreewu prese daudz apspreesta jautajums par **Kreewu saldatu apprezeschanos eepreeksch beenastā cestuhschanās.** Daschas balsis pazehluschās, kas schahdu apprezeschanos gribetu noleegt; tam pretim wairak gan isteikuschees preekschtam, ka tahda eesaukschanās, tā sakot, priwatās, familijas dsihwi schkiras. Projektets fastahdīt schim noluhkam akziju beedribu, kuras preekschgalā stahw kahds Latweeschu advokats. Schoreis fewischķi „Deenas Lapai" waretu rastees konkurenzes awise, jo ap domato isdemeju pulzejas wiewairak tee lihdsstrahdataji, kas kahdu gadu atpakaļ atstahja „Deenas Lapu" ar tik leelu trohsni."

Ari mums par scho projektu nahkuschas sīnas. Kā dsird, tad nodomatās akziju beedribas galwa un jaunās awises redaktors buhschot swehrinats advokats Bekkera kgs.

Eekschsemē.

Paaugstināti tschinōs, pehz nokalpoteem gadeem, sekoschi pasta-telegrafa eerehdņi: par kolegiju sekretareem: Talsu pasta- telegrafa kantora preekschneeka palihgs Reinbergs, Rigas pasta- telegrafa kantora eerehdņi — Eglits un Ulmans — un Jaunjelgawas — Milkeus; par kolegiju registratoreem: Rigas pilsehtas pasta- telegrafa kantora eerehdņi — Martinsons un Grigorjews, Leepajas kantora — Auns un Jaunjelgawas — Osols (ari Osolinsch).

Walmeera. Sche nobeigts zelt jauno skolotaju seminaru ehku, kas ir jo plascha un krahschņa buhwe. Wiņas telpas plaschas un gaischas, kā tas schahdai mahjibas eestahdei peenahkas. Ehka zelta pehz Rigas mahzibas apgabala architekta A. P. Kieselbascha plana no pasihstamā Rigas namdaru meistara Kergalwja. Rams ar wisām sahņu peebuhwem ismaksā 117,000 rbl. Grunti, 5 desetinu leelu, Walmeeras pilsehta seminaram dahwinusi par brihwu.

No Sigulbas. Swehtdeen, 18. septembrī sch. g. Sigulbas basnizā tika noswehtīti bihbeles swehtki, ar koti peewilzigu swehtku spredķi, kuŗu tureja no weetejā draudses gana uz scho beenu usaizinatais weesis — mahzitajs N. kgs. Ari schejeenes koris swehtkus puschkoja ar dahrs, zaurmehrā nemot, peeteekoschi labi nodseedatām dseesmam. Tad weetejais mahzitajs starp zitu sinoja, ka nodomats nahkoschā wasarā zelt muhsu basnizinai lihdschinejā wezā tornī weetā jaunu torni, un usaizinaja draudses lozekļus sneegt schim swehtigam darbam palihdsigu roku. Tai paschā beenā weetejā teatra namā „Arkadijā" sarihkotā „Mikelu balle" ar kuplejam un deklamazijam, bij peewilkuse atkal koti maz publikas, tā ka wakaru slehdsa ar defizitu kasē. — Pehz ilga starpbrihscha Sigulbas Labdaribas Beedriba sarihko swehtdeen, 6. oktobrī sch. g. puku balli, no kuŗas skaidrs naudas atlikums nowehlets schejeenes Nafku mahjās schowasar no ugunsgrehka peemekleteem par labu. Labas sekmes! Jzspr...

No Jelgawas. 30. septembrī schejeenes muischā notureja tā saukto Mikela tirgu. Dirdsineekļi, saukam laikam pastahwot, bija sabraukuschi ar daschadām mantam koti leelā daudzumā. Leellopi un aitas maksaja beesgan peeteekoschi, un ari pirzeju nebij truhkums. Kā jau aisween lauku tirgōs, tā ari schinī notikās daschadas nekahrtibas. Lauksaimneeku eewehroschanas labad ussihmeschu sekoschu atgadijumu: Wispahrī uz lauku tirgeem parasts lopus un aitas pahrdot waj nu uz zeļa, waj ari pasču reisī tirgū eekschā brauzot. Tā ari schinī tirgū kahds lopu kuptschis dubschlgi ween pirka lopus un aitas, apsihmedams tos ar burteem „P. R." un lopu ihpaschneekeem isdodams sihmes uz P. Runika wahrdu, pee tam wehļ peemetinadams, ka lopus sanemschot tikai pehz pusdeenas, kur tad art naudu dabuschot. Gala isnahkums bij, ka pirzejs bij pehz pusdeenas no tirgus pawisam aisbehdsis, atstahdams apsihmeto lopu ihpaschneekus leelās nepatikschanās. Tamdehļ beedinu uz preekschu nepahrdot lopus minetam P. R—am, lai zaur to isfargatos no skahdes un laika kaweschanas.

K. Sikird.

Kahrtuschu munischķi. Nitaures draudsē, Rigas apriņķi, peeldeenā preekšch 24. dezembra noturamo gada tirgu Widsemes gubernatora kga weetas isplidsatajs atklahwis turpmak pahrzelt uz 12. oktobri.

Kokneses gada tirgū, kā „Rischsk. Westn." raksta, apzeetinats bihstamais saglis Jwans Plawinskis, kas sch. g. 25. janwarī isbehdsīs fargeem, isļehkdams no dselszeļa wagona. Uradnika tirgū winu pasinis un apzeetinajis. Winam bijuschi ari diwi beedri, kuŗi pa tam, kamehr galwu apzeetinaja, aisbehguschi. Wiņi bijuschi eeraduschees tirgū uz labeem weikaleem. Protams, tagad tirgus pagehjis bez kahdām sahdsibam.

No Jelgawas. Septembra mehnesī noturetu pehdejā pilsehtas domneeku sapulzē pee dsihwojām kaut ko flawenojām Kuldigas pupam lihdsīgu. Zaur muhsu, sche wispahr pasihstamo pilsehtas nabagu patwerfmes Romas trazi bij tapuse swabada pilsehtas nodokļu waldes wezākā weeta. Preekšch tās isredsetees ihsto wihru nu wahjās muhsu domneekeem augschminetā sapulzē. Schim noluhkam uistahdija wispirms 4 kandidatus, no kuŗeem weens atkahpās jau pehz pirmās balsoschanas, tā ka palika wehl tikai 3 : 1 Latweeschu un 2 Wahju tautibas. Bet kā tas daschdeen peeredsets un peedsihwots, kad newar labprahtigi wernotees par kahdu jautajuma isschkirschanu, keras pee daschadeem lihdsīgeem, lihdz noteek kas pawisam negaidits. Tā bij ari schoreiz: wehleja, wehleja un wehleja pa 3 lahgi, bet ne-eewehleja neweena. Neffatotees pat uz tam, ka pee otras balsoschanas dabuja Wahzeetis B. weselas diwi bumbinas wairak, nekā bij pawisam wehletaju, gala isnahkums bij tas, ka wajadseja paschu wehleschanu atlikt uz turpmaku sapulzi, jo tās pirmai balsoschanai, kā ari treschai truhka absolutā majoritate. Zeresim, ka nahkoschai sapulzei isdosees nokahrtot scho wisai swarigo jautajumu. — Schāds beenās (3, 4 un 5 okt.) noturetais Mikelu tirgus lihdsinajās daschā sinā koti wina preekschteschcem, kamehr zitā atkal sitpri atschkihrās no teem. Lihdsīgi kā zitkahrt tur netruhka: ne kringeļu, ne kringelischu, kalendaru un kalendarischu, bilischu un bildischu, naschu un nasischu u. t. t. tapat gar tirgus zeļu wiswisadu grahmatu un grahmateļu (protams ar bilschu wahkeem); ne ari „katra leeta 5 kap." Bij dsirdama ari parastā tirgus ruhkschana un duhkschana, kleegschana un kweekschana u. t. pr. Turpretī bij manāt kā zitkahrt Peebalgenu ar saweem tahļi isflaweteem andekleem, un pawisam truhka — Schihbu sehnu, kas Jelgawā schahdā gadijumā gluschi kas ahrkahrtigs. Mikelu tirgus bes Schihbeem! tas skan tā sawadi un Jelgawneeku ausim gluschi neparasti. Ja, muhsu Mosus behleem schis tirgs eekrita pawisam nelahgi: jasweh ta buhdinu swehtki un zilindrās un garajōs swahrkōs staigajot schehli janoskatas, ka zitu lauschu weikalu telpas kā peesahtas pirzejeem, kas, kā jau tirgus laikā, sche saplubuschi no malu malam. Gan leelakās Schihbu firmas (pehz skaita 1½ dutscha) bij eeprecksch likuschas nodrukat weetejōs laikrakstōs plaschus kopsludinajumus, ka winu weikali pa Mikelu tirgu buhs slehgti, lai, sak', weens otrs atnahktu pee wineem eepirktees zitā reisē; tomehr muhsu lauzeneeki, it kā par spihti nebij mahjās palikuschi un palaida sawu Mikelu tirgu jo brangi ari bes — Schihbeem. A.B.

Rigas apgabalteesas lozekļis, walstspadomneeks Sufchinskis, cezelts par Jelgawas apgabalteesas preekschsehdetaja beedri, walstspadomneeka Wolkowitzka weetā, kuŗsch pahreet tahdā paschā amatā uz Peterburgas apgabalteesu.

No Saldus. Otrdeen, 2. oktobrī, schejeenes Sadraudsigās beedribas sahlē diwas dahmas isdsihkoja koncertu. Minetās dahmas, Lidia un Sofija Müller ihsdes, jau wispahrī eegawuschas sabiedribu, un todehļ ari Saldeneeki, pa leelakai dalai muischneeki un ziti aristokrati, bij eeraduschees beesgan leelā skaitā paklausitees min. dseedatajās. Tā ka konzertam pa leelakai dalai bij Wahju nokrahsa, tadehļ ko tuwaku par to eebilst buhtu leeki. — 19. un 20. oktobrī Saldus Sadraudsigā beedriba swinēs sawus gada swehtkus. Pirmā wakarā israhdīs Brihwneeka tulkoto joku lugu „Jaunais dalteris" ar daschem humoristiskeem preekschnesumeem un kuplejam; pehz tam goda meelasts. Swehtdeen, 20. oktobrī, israhdīs Fuldas skatu lugu „Wehrdsene", ar sekojoschu deju. Wisas lomas wisōs preekschnesumōs tiks ispildītas no paschu scheļeeneeschu spehkeem, kuŗi jau publikai pasihstami un wairakkahrt eemantojuschi winas atsinibu.

P.

Baltinas stazija (Witebskas dselszeļā). Sestdeen, 5. oktobrī, plkst. 7.10 min. wakarā starp Kreslawkas un Baltinas stazijam pasascheeru wilzeenam Nr. 2 ejot, no ta iskrita pasascheers Adolfs Donatows, kuŗsch stahweja atwehrtās durwis. Wilzeenu aptureja. Iskrituschais bigstamas bruhzes naw dabujis. —s—.

Peterburga. Pilsehtas dome nolehmusi, uz domneeka Kedrina preekschlikumu, aisnakšt medizinisko seewescheu kursu 32 klausitajām paradā palikuschās kolegiju naudas. Pilsehtas walde sawu spreedumu gan bij nodewuse, ka schis nakšajums nebuhtu jausnemas pilsehtai, tomehr preekschlikuma zehlejs pratis sawu preekschlikumu tik labi aisstahwet, ka pilsehtas walde ar sawu spreedumu kritusē zauri. Tahlak dome tai paschā sehdē nolehmusē dsihwotajeem pasneegtu lehtu kreditu un teem nebuhtu jaeet pee kihlu kasem naudu aisnemtees. Sham noluhkam sapulze nolehmuse dot, kā pamata kapitalu, 50,000 rbl.

— Par pahlīga mahzitaju pee **Peterburgas Jesus basnizas Latweeschu draudzes,** kā dsirdams, aiseeschot mahzitajs Beldaus.

Helsingforsā atklahts nupat Somu tautas epusa „Kalewalas" sakrahjeja, Lönrota peeminekļis.

Maskawa. Maskawas literariskā beedriba sawā 5. oktobra sehdē nolehmuse isdot, rakstneeku inwalidu foudam par labu, literariskā krahjumu un nofuhtit uz grafa Lewu Tolstoju deputaziju ar luhgumu, lai winsch dotu schim krahjumam sawu jaunako darbu „Ghadschi Murats".

Grodna. Pret apdroschinaschanas beedribu nolehmumu, pazelt Grodnas pilsehtā par apdroschinatām kapitalām un nekustamām mantam apdroschinaschanas maksu 50 prozentu augstak, nekā ta lihdz schim bija, sazehluschees wisi namu ihpaschneeki kā weens wihrs un nolehmuschi dibinat sawu sawstarpeju ugunsapdroschinascha nas beedribu. Pilsehtas walde pabalsta usnehmumu, peeleekot no sawas puses pamata kapitalam 10,000 rbl.

Baku. Pehz leetas tiwakas ismekleschanas israhdijās, ka dselszeļa kontroleera kaņsa Godowanowa nonahweschana notikuse aiz atreebibas. Nonahwetais sawa godiguma un stingribas dehļ nebija zeenits no apakschneekeem. Nesen atpakaļ winsch nahza uz pehdam weselai blehdischu bandai, kas wiltoja dselszeļa biletes, zaur ka kronim bij isnahkuschi ap 100,000 rbl. saudejumu. Kutaisā usgahja drukatawu, kur wisas wiltotās biletes tika drukatas. Knafam G. bij wisas blehdischu bandas pawedeeni rokā. Lai sodam isbehgtu, noseedsneeki kontroleeri nonahweja. Lihdz ar winu tika nonahwets ari konduktors, kuŗsch scho leetu knasam bij pasinojis.

Finanšu ministra beedrs W. J. Kowalewskis sanehmis sawā 10-gadu amata jubilejas atgadijumā, no ahrsemem eebrauzot Peterburgā, baudsī personisku un telegrafisku sweizinajumu no wisadām tirdsneezibas un ruhpneezibas eestahdem. Adreses nodoschana notiks schodeen.

Tantas apgaismoschanas ministrija, kā „Russk. Wed." raksta, eesneegschot walstspadomei isspreeschanā projektu par to, ka pagastam naw teesības noteikt, kahda tihpa jaunajai, no wina lihdzekleem usturamai jaunatwehrtai elementarskolai wajaga buht.

Par meesas soda atzelschanu. Eewehrojot, ka sch. g. 1. aprili apstiprinatōs basnizu draudschu skolu likumu 7. un 11. §. noteikts: „no meesas sodeem atswabinati basnizu draudschu skolu skolotaji un kuratori, kā ari skolotaju skolu audseknī, kamehr wini kursu apmeklē, kā ari pehz kursa beigschanas", tantas apgaismoschanas ministrija atsinuse par wajadsīgu un taisnu, ka likumigā kahrtā tiktu atswabinati no meesas sodeem ari tahdi semneeku kahrtas eedsihwotaji, kas apmeklejuschi semakas un widejas mahzibas eestahdes.

Maksims Gorkijs, pasihstamais Kreewu rakstneeks, kā „Sar. Dn." raksta, apmetees Nischni-Nowgorodā uz pastahwigu dsihwi, tur eeguwis namu un nodomajot nemt dalibu pee weetejās sabeedribas dsihwes — semsties un pilsehtas darbibā.

Ahrsemē.

Augstu apakschnama atklahschana.

Tapat kā Ungarijā, ari Anglijā tuhlin pee parlamenta atklahschanas notizis leels trazis. Wispirms Jrijas ministrs Weindhams tizis sanemts, sapulzes sahlē eejot, ar swilpschanu un schnahkschanu. Pehz tam, kad ministru preekschneeks Balfurs bija pasinojis, ka parlamentam nahkšees pahrspreest jauno skolas likuma projektu, peezehlās Jru tautas weetneeks Odonels, nogahja ministru preekschneekam tuwu klaht un tad apbehra to ar weselu rindu pahrmetumu un afu usbrukumu. Ziti ministri no tam tā fabijuschees, ka domajuschi Odonels usbrukschoi Balfuram ari ar barbeem un tapehz nostahjuschees wesela rinda Balfuram preekschā. Odonels pa tam, bahrgo rahjeenu isdarijis, atstahjis sahli. Uz Balfura preekschlikumu Odonels ar 341 pret 51 balsi tika pagaidam no parlamenta isslehgts. Bet titlihdz schis nepatihkamais starpgadijums bija nokahrtots, uzsehlās zits Jru tautas weetneeks Brins un atkal peegahjis ministru preekschneekam klaht un, rahdidams tam sist uz buhri sem deguna gruhdams, kleebsa dusmigā balsī: „Es Juhs nizinu!" Liks, ka kaušanās starp waldibas partiju un opositziju buhs nenowehrschama. Sapulzes wadonis (spihkers — runataja) welti sauza pehz meera un kahrtibas. Beidsot tomehr ar sulainu palihdsību isdewās nowehrst kauschanos. Bet lihdz schis otrais trazis bija daudz maz norimis, rabās atkal zits usbrunzejs, pasihstamais Jru partijas wadonis Dschons Redmonds, kas atkal afās wahrdōs usbruka waldibai un ministru preekschneekam. Pehz ilgakas rahschanās un lamaschanās nolehma ar 346 pret 31 balsi atlaist schat sehdē Redmondam runas teesību.

Liberaku organs „Daily News" saka, ka schee behdigee notikumi esot tagadejās waldischanas sekas: tagadejā konserwatiwā ministrija rihkojotees eekšejā politikā tikpat ruņši un wahrmahzigi, kā Deenwid-Afrikas karā. Wairak Jru tautas weetneeki, starp teem ari pats Odonels, tikuschi it bes nekahdas walnas nosodīti gan ar zeetumu, gan pee spaidu darbeem, pee kam sodischana notikuse neweenu zaur teesas spreedumu, bet ari administratiwā zeļā. Waldiba pate wisōs sawōs darbōs wehļu sehjot un wehļu tad ari plaujot.

Japeemin wehl, ka schat pirmā sehdē ar 262 pret 145 balsim peenehma Balfura preekschlikumu, ka no waldibas puses eesneeglee projekti apspreeschami katru reisi pirmee.

Politiskā partijas beedroschanās Wahzijā.

Kreisās puses partijas turefees pee nahkoschām reichstaga zelschanam sawā starpā wairak weenkopus, nekā tas agraki mehdsa notikt. Tas noredsams tagad no landtagu zelschanam masakajās Wahzu walstīs. Tā Oldenburgas landtagā brihwparahtigai un sozialistu partijai zaur sawstarpeju kopā tureschanos jau isdewees sadabut majoritati, tās ka schis partijas katrā wajadsīgā gadijumā spehj pahrbalsot sawus pretneekus — konserwatiwos, agrareeschus un ultramontanus. Nu patlaban ari Hesenā, kā „Berliner Tageblatt" preeziga sino, panahkta weenoschanās starp brihwprahtigajeem un sozialisteem, tā ka pee sagaidamām landtaga zelschanam tee pabalstīs weeni otru kandidatus, zaur kam teem paredsama uswara zihņā pret labās puses partijam. Schahda kreiso partiju zeeschaka kopā sasleeschanās, kahda agrākos laikōs nemehdsa notikt, nahk no labās puses partiju — agrareeschu un koriserwatiwo — pahrmehrigajeem praksumeem, sewischķi no winu zenschanās, leelisķi paaugstinat muitas uz eewedamo labibu, zaur kam protams, sagaidama stipra maises sadahrdsinaschana. Arī tagadejais wispahrejais gaļas truhkums Wahzijā un waldibas isture schanās schint sinā pehz agrareeschu gribas un leegschanās, atkaut eewest kaujamus lopus no ahrsemem, buhs droschi ween bijis par weenu no galwenajeem eemeslem pee kreisās puses partiju zeeschakas sawstarpejas beedroschanās.

Zaur schahdu beedroschanos war koti weegli notikt ees, ka Wahzu reichstagā pee nahkoschām zelschanam isnahk sawā partiju sastahwā stipri zitads par tagadejo. Par to tad wispirmā kahrtā warēs pateikt ees agrareeschu pahrmehribam, kā ari poschai waldibai, kuŗa pehz eespehjas zenschas tos lutinat un wisur teem pa prahtam isdarit.

Dumpja beigas Haitā.

No Porto-Prenzas sino, ka Sen-Markā dumpineeki padewuschees waldibas karā spehkam. Kahds Wahzu karā kugis bijis pee padoschanās akta klahti. Galwenais dumpineeku wadonis Firmins aisbehdsīs ar kahdu Hamburgas twaikoni uz Jamaiku. Waldibas karā spehks stahwot pee Gonaires, blokade esot uzselta un wisur walbot meers.

Tā tad dumpi Haitas salā warēs usskatit par ibeiguschos.

Wahzija. Poku partijas reichstaga lozekli nolehmuschi sawam lihdschinejam waldonim, firstam Radsiwillam, atnemt partijas wadoņa godu un israudsītees sew jaunu wadoni, wairak radikalu wihru. Ar Radsiwillu Poki sewischķi tapehz wairs naw meerā, ka tas peedalijees pee keisara Wilhelma apsweizinaschanas Posenē.

Jauns Wahzu keisara laipnibas parahdijums pret Angliju. Kamehr Buhru generali weesojuschees Berlinē un wisas eedsihwotaju kahrtas tos uz katra sola ar nepeedsihwotām gawilem sanehmuschi un pawadijuschi, tamehr no Berlines augsto waldibas kungu puses notizis jauns laipnibas un usmanibas parahdijums pret Angliju. Proti, keisars Wilhelms apbalwojis Angļu kara ministri Brodriku ar Sarkanā ehrgša ordena leelkrustu. Tā tad nu wiņš Angļu generali un politiki, kuŗeem daudz maz kahds nopelns pee Buhru tautinas nospiaugschanas, appuschķoti ar augstem Wahzu ordeneem un ari zitadi isgodinati; Robertss, weemehram, bes augstem ordeneem eezelts ari Wahzu feldmarschala godā, luhgts pee keisara weesōs u. t. t. Atleek tikai tahdi wihri, kā Bullers, Metuens un Milners, kas lihdz schim wehl naw Wahzu ordenus dabujuschi. Warbuht nahks ari sawa reisa wineem.

Wahzu schās wasaras leelakā isstahde Diseldorfā isdewusēs koti teizami, jo atlizees tihras pelnas wesels miljons marku.

Austro-Ungarija. Morawijas landtagā eewehleti no lauku draudsem 16 Tscheku kandidati, 7 Tscheku klerikāli, 4 kandidati no Wahzu tautas partijas un 4 Wiswahzi.

Austrijas teesleetu ministrs barons fon Bodens, kā jau festdeen sinots, eesneedsīs sawu atlukgumos. Par wina pehznahzeju tiks laikam aizinats profesors Lamaschs.

Pragas Wenzeļa bankā zaur eerehdņu isschķehrdibu nobarittee saudejumi israhdijuschees par tik leeleem, ka banka nespehj sawus maksajumus wairs kahrtigi isdarit, kadehļ ari isludinats tās bankrots.

Paaugstinat keisara galma ministrijas budschetu par 4 miljoneem kronu — tahds preekschlikums eesneegts tikpat Austrijas, kā ari Ungarijas walstsdaeimam, pee kam katrai walsts dakai jausnemas puse no paaugstinamās summas — proti, 2 miljoni. Wajadsība pehz budscheta paaugstinaschanas dibinata ar to, ka walrojuschees galma isdewumi zaur wairak printschu pilngadibas sasneegschanu, kā ari zaur keisara un zitu galma lozeķu leelu dewibu labdarigeem un mahkslas noluhkeem. Peeprasijumu dehļ paaugstinaschanas gan nebijuschi gaidijuschi ne Austrijā, ne Ungarijā, jo wairak tamdehļ ne, ka ar keisareenes nahwi un kronprintscha atraitnes Stefanijas prezibu un atschkirschanos no galma ari galma isdewumi leelā mehrā pamasinajās, tā ka ar 18,600,000 kronu, zik galma ministrija babun lihdz schim, lizees pilnigi peeteekam. Zaur eesneegto peeprasijumu nodomats nu galma ministrijas budschetu pazelt uz 22,600,000 kronu. Neesot jaschaubas, ka peeprasijums ari tiks atwehlets. Pretestība sagaidama weenigi Ungaru tautas meetneeku namā no Koschuta jeb neatkaribas partijas.

Anglija. Jauneezeltais Londonas lordmajors (pilsehtas galwa), kuŗsch, kā sinams, ir Schihbs, dewis pagahjuschā treschdeenā ministru preekschneekam Balfuram par godu leelu meelastu, pee kam wairak ministri — ari Tschemberlens ar dehlu — baudijuschi leelo godu, sehdet kopā ar Schihbu bagatneekeem pee lapu buhdiņu galda.

Lords Kitschners, kā jau sesidseen telegrammās sinots, ussahzis garo zelojumu uz Indiju, pee kam zelā apmeklēschot ari Egipti. Kahdu weetu winsch Indijā eenems — waj tiks eezelts par Indijas wizekehninu, waj turpmak karā spehka wirspawehlneeku — naw wehl sinams. Uz Berlini Kitschners naw brauzis un tā keisara Wilhelma laipno eeluhgumu atstahjis neisleetotu un ne-eewehrotu.

Pret jauno skolas likuma projektu ari lords Rosberis pagahjuschās nedelas zeturtdeenā fazija leelu runu Londonas pilkonu klubā, pee kam ari to bahrgi noteesajis. Sapulze, kuŗa pa leelai dakai sastahwejuse no liberaku unionisteem, weenbalsigi peenehmuse resoluziju, ka projekts wiseem spehkeem apkarojams.

Danija. Danija nolehmuse, eewehrojamā mehrā pastiprinat sawu artileriju. Waldiba patlaban noslehguse lihgumu ar Kruppu, pehz kura tam lihdz 1. aprilim 1904. gadā jaisgatawo un janodod Danijas karā ministrijai 128 lauku leelgabali, 192 munizijas rati un ziti peederumi. Pastelleto leelgabalu kalibrim jabuht 7½ zentimetru leelam, pee kam wiņš leelgabals swehrs 6½ kilogramu. Leelgabali spehj isschaut katrs 16—20 bumbu minutē, pee kam bumba, atkšdamās mehrķi, sadalas 300 kartetschu gabalōs. Pee katra leelgabala buhs eerihkotas ari jaunakā laikā leetoschanā nahkuschās aissargu brunas, tā ka leelgabalneeki schaujot ir apdroschināti pret eenaidneeka granatam un kartetscham.

Danu kronprinzis Friedrichs scha mehnescha beigās uz Keisara Wilhelma eeluhgumu apmeklēs Berlines galmu, pee kam kronprinzese, kā wehro, laikam braukschot tam lihdzi. Schis buhs pirmais gadijums no 1864. gada, ka Danu wadneeka nama lozekli oficiali apmeklē Berlini un sateekas ar tureenes waldoschām aprindam.

Serbija. Jaunās ministrijas sastahws schahds: Markowitschs — ministru preekschneeks; Toborowitschs — ahrleetu ministrs;

Losanowitschs — ahrlectu; Marinkowitschs — semkopibas un tirdsneezibas; generalis Pawlowitschs — kara; Kapetanowitschs — atklahtu darbu, Rinschtschizs — teesleetu. Jaunā ministrija ir jaukta un satahw no daschadu partiju wihreem.

Turzija. Turku waldiba oficieli isssino, ka generalis Ibrahims paschā, kam usdota Makedonijas bumpja apspeeschana, isdarot sawu uzdewumu ar weikšmi un saprafschanu. Dumpineeku bandas esot pa dakai jau isklihdinatas, pa dakai pilnigi isnihzinatas. Kristītee eedsihwotaji, kuri bihdamees no bandu nedarbeem, aisbehgschi kalnōs, atgreesuschees jau atpakaļ sawās sahdschās, Teem behgleem, kuri turejuschees kopā ar dumpineekeem un nu nebrihkstot nahkt atpakaļ, teekot zaur garidsneezibu, waj ziteem sewischkeem wehstneschem pasinots, ka wini netaps soditi un war droschi atgreestees sawās agrakās dsihwes weetās.

Riga.

Widsemes tautskolotaju palihdsibas beedribas jauktam korim, kā topam luhgti aisrahdit, nahkoschais kora mehginajums nebuhs sestdeen, 12. oktobrī, bet trešdeen, 9. okt., tatšu plkst. 5½ pehz pusdeenas, Peldu eelā, 22 — Dseedās Mozarta oratorija Nr. 1., 2 un 4. —

„Aufeklis" farihko 8. oktobrī Wehrmana parka mineraluhdeņu eestahdes sahlē literarisku wakaru. Lasīs stud. med. A Preedkalns par tematu: „Kā pasaule zehlusēs?" Starp ziteem jautajumeem isskaidros schahdu: „Kahdas sthmes ir spitalibai un waj wina ir lipiga?" Jautajumu paskaidros sihmejumeem. Starpbrihdī buhs wijolu solo no K. Reinholda. Wakaru wadis Dr. A. Leepinsch. Sahkums plkst. 9 wakarā.

Ewangelisku Atturibas Beedribā (Gertrudes eelā Nr. 30) nahkoschais laiziga futura preekschlasījumu un jautajumu isskaidroschanas wakars buhs trešdeen, 9. oktobrī, plkst. 1/89 wakarā. Km.

Dselszeļa rewisija. Otrdeen, 8 oktobrī dselszeļu galwenais inspektors Gortschakows, sewischķā wilzeenā isbrauz pahrluhkot Rigas-Orlas dselszeļa gabalu no Dwinskas lihdz Smolenskai. Witebskā apstahlotees, apskatis jaunbuhwejamo Witebskas-Schlobinas saras zeļu, kuru schā mehnescha beigās peeweenos Rigas-Orlas dselszeļa galwenai linijai. —s—

Dsihwokļu ihrneeku eewehribai. Tā saukta is „brants" sastopams daudsōs Rigas wezajōs koka dsihwoklōs. Winu war pasiht beesgan weegli no fuhrās, nepatihkamās trunejumu smakas, kahdu tas isplata dsihwokļu gaišā. Daschreiz jau nama korridorā ween ee-ejot, sajuhtams weeglaks fuhrums, — leeziba, ka mahjā „brants". Schahdās mahjās dsihwokļi lehti, kadehļ tos apdsihwo wiswairak nabadsīgās strahdneeku gimenes. Schahdi dsihwokļi loti nemeseli. Darba spehja pamasinas un behrni panihkst, tā ka tee pahris rubļi masakas ihres maksas mehnesī jo sahpigi atreebjas pee wisbahrgakās mantas — weselības. Pilsehtas maleenās ir daudz tukschu lehtu un labu dsihwokļu. Waj nebuhtu prahtigaki tants dsihwot, nekā lihst tur, kur draud lehna, bet droscha panihkschana? —ltp—.

Atsaukums. „Rigas Awises" festdeenas nummurā eewestotā sinojumā „Pekams eerihkojums" sazits, ka Altonawas eelā Nr. 15, kur atrodas „Zeribas" beedribas nams, pee sehtas esot eerihkota dselsonu drahte, no kuras gaismagahjeji warot dabut wahrigus eewainojumus. „Zeribas" beedribas preekschneeka kgs muhs luhdz pasinot, ka schis sinojums ir nepateess, jo tahdas sehtas ar dselsonu drahti pee schās beedribas nama (Altonawas eelā Nr. 15) nemaz naw.

Eewehrojama buhwe. Par J. Lasdina kga jaunbuhweto namu schejeenes Wahzu un Kreewu laikraksti daudz rakstijuschi. Lasdina k. bij nodomajis trim loti glihteem nameem apbuwet malkas lauku uz Nikolaja un Wingrotaju eelu stuhra (blakus Strehlneeku bahrsam un Schulza fotografa eetaisei). Tomehr pilsehtas dome bij tahdam nodomam pretī. Wiņa scha jautajuma isschkirschana ilga tik ilgi, ka Lasdina kgs attelzās no sawa nodoma un eeguwa zitu gruntsgabalu, Antonijas un Elisabetes eelu stuhrī Nr. 33, kur senak rehgojās Helmsinga un Grimma wezais koka schkunis, kā pehdejais leezineeks no Rigas ahrpilsehtu koka laikmeta. Tat weetā tagad pehz inschenera Eisenšteina plana uszelts peezstahwu nams, kursch ir loti glihts, ar gresnu fasadi un lepneem isgresnojumeem. Schis nams der par gresnumu neween tam apgabalam, bet ari wisai Rigas pilsehtai. Nams zelts renesanses stihlā, kuram peejaukts ari modernais stihls; ehrti, patihkami balkoni, flaiki pihlari un efekta pilnās kariatides (atlanti) waren pazelt scha nama fasades gresnumu. Augschā gar wiņu nama wirsu ir karnisi, kahdi Rigā wehl naw redseti. Ari nama eekschpuse buhs lepna: moderni-originaleem greesteem, glihtām, ar labu gaumi eerihkotām krahsnim un wiszaur ar parketa grihdu. Ikkatrā stahwā buhs pa 2 dsihwokleem ar 9 istabam katrs. Ar krahšnumu roku rokās eet ari leetderiba pee dsihwokļu eerihkoschanas. Istabas labi eekahrtotas; naw peemirsta ne ehrtība, ne omuliba. Tumschu telpu tur naw nemaz, wisur eepluhst gaisma. Ir gahdats ari par peeteekoschi daudz gaisa. Istabas ir augstas, leeleem logeem, un bes tam wehl uz Elisabetes eelas puse eerihkoti balkoni, no kureem atweras lepni isskats uz apkahrtni, weenā puse lihdz Agenskalnam, un otrā puse lihdz dselszeļa peestatnei. Nama zehlejam japateizas, ka winsch kasarmem lihdzigu mahju starpā radijis kaut ko individualu un wiskadā sinā ar mahjkļas gaumi. Scho diwu ihpaschibu namam newar noleegt pat tad, ja nepeekriht stihlam, kahdā tas zelts. Originalitate ir schās buhwes rakstturigākā ihpaschiba pat ehkas wisneezigakajōs sihkumōs. Wispahrigi ber peegreest watrak mehrības fasadem un nezelt kastem lihdzigus muhrus, ar kureem pat tahdas eelas, kā Paulutschi, Marijas u. z. bojat fabojā. Ja Rigā buhtu wairak tahdu namu, kā Lasdina kga nams, tad Riga waretu brihš behwetees par kabdu no krahšnakām pilsehtam.

Dsehraju nedarbi. Wakar peķķpusdeenā Spitalu eelā Nr. 37 Plahmes muischas alus daritawas alus pahrdotawā daschi eefkatbuschi dsehraji eesahta leelisku trokschņot un daschadi plostees, neklausdami weikala komija wairakreisēju brihdinaschanu. Newarēdams trokschņotajus apmeerinat, komijs atlaizinaja uf tuwejā posta stahmoschņa gorodowoju Nr. 137 Wiktoriju Boldowski. Tikko pehdejais tuwojās min. alus weikalam, kad ij ta isskrehja 3 peedsehrtschees wihreeschi un usbruka gorodowojam. W. Boldowskis no nepaklausamajeem plehsoneem tika wispirms peekauts un tad ar nasi fadurstits plezā un mugurā. Nedarbineeki mehginaja aisnemt, bet diwi no teem tapa panahkti un apzeetinati. Gorodowois B. par galweno wainigo norahdija Iwanu Mahlderi, kursch winu ar nasi eewainojis, un Arnoldu Jürgenu, kā ari wehl nepaklausamu wihreeti, kas Mahlderim palihdsejuschi winu peekaut. Saburzo gorodowoju pehz pirmās palihdsības sneegschanas nogahdaja pilsehtas slimnizā, kur ahrsti isteza, ka abi eewainojumi nšlukšķojami par wisai bihstameem. Izmeklešchana eesahkta. —rgs.

Bihstams kramplauksis. Pagahjuschā nakti Leelā Maskawas eelā Nr. 30 apzeetinaja pee noseegtuma pasihstamo atklehgu usmuhketaju Osipu Pawlowitschu, kur tas jau bija usšaufis weselas peezas aisklehgas un ar sasaglām mantam taisijās laisties lapās. P. gan mehginaja aisnukt, bet tas winam neisdewās, kalab tam wajadseja sokot uf eezirkņa policiju, kur warēs pahrdomat par sagaidamo atlihdsibu. —rgs.

Behrna lihka atraschana. 5. oktobrī Bikeru meschā, Maskawas Ahrrigas 8. policijas eezirkņa apgabalā, atrada jaunpeedsimuschu behrna lihkiti, kas bija pawisam satruhdejis. —rgs.

Ugunsgrehki. Nakti uf 6. oktobri uf Kihpu salas, Lozmanu eelā Nr. 56, birschas komitejas weenstahwu koka namā isjehlās ugunsgrehks, kuru nodsehsa ugunsdsehsēji. Uguns napostija nama jumtu un spostija ehkas seemas. Saudejumi wehl naw sinami. — Wakar, ap plkst. 10 wakarā, Leelās Maskawas eelas galā isjehlās aiš nesinameem eemesleem uguns Martina Gihse mahjā. G. dsihwojamā mahja pirms ugunsdsehsēju eerašchanās jau bija nodegusi lihdz pamateem. Ehkdegis un zitas ehkas apdrošinātas; saudejumi wehl naw aprehkinati. R—.

Drukas kluhda. Sestdeenas nummurā referatā par Rigas Latweeschu Beedribas jautajumu wakaru eewehrojušās drukas kluhda: Teikumā ... par modernās isglihtības wirseena tikumisko un spezialo nostihmi — wahrda „spezialo" weetā jalasa „sozialo".

Isrihkojumi. Schodeen Pilsehtas Kreewu teatris plkst. — Pilsehtas Wahzu teatri Reinhardta operete „Das süße Mädel". Operu zenas. Sahkums plkst. 1/28 wakarā. — Starptautiskā panoramā (Leelā Grehzineeku eelā Nr. 8) ainas is Amerikas. Atwehrta no plkst. 12 deenā lihdz 10 wakarā. — Otrdeen, 8. oktobrī: Pilsehtas Kreewu teatri L. Tolstoja komedija „Isglihtibas augļi" („Плоды просвѣщенія"). Sahkums plkst. 1/28 wakarā. — Pilsehtas Wahzu teatri „Der Trompeter von Säkkingen". Stalu lugu zenas. Sahkums plkst. 1/28 wakarā. — Starptautiskā panoramā ta pate agrakā programma.

Wehstule redakzijai.

Par weenprahtibu.

Latweeschi pascha par weenu nosaweem leelakeem tautiskeem netikumeem tura fawu nesatizibu, kas nowed pee neweenprahtibas, kas tos kawē ik uf soka, saprotams, wiswairak kopejōs usnehmumōs. Par neweenprahtibu beeschi ween atsaukschelošchanās gan sewischķōs rakstōs, gan ari korespondenzēs un nostahstōs par dsimtenes buhschanam.

Deemschehl neweens neluhko pamahzit, kā ihsti tikt weenprahtigeem, jo ar wehleschanos, buht weenprahtigeem ween nepeeteek, kā peem. wehleschanās ween nepeeteek, lai zilweks nahktu gudrs. Kā zilwekeem nepalihdz sauzeeni: esiet gudri! tā lihdzigi nekahdu resultatu nedod sauzeeni: esiet weenprahtigi! kas skan muhsu preesē no winas zelschanās laika.

Fakti peerahda, ka nereti ween zilweki grib buht weenprahtigi, bet nekahdi newar, jo ir wisadi kawekļi, ko tee nespehj nowehrst. Azim redsot sche wajadsīgs kaut kas wairak par pamudinajumeem, proti sinaschanas un praschanas.

Sche nu gribu usšihmet kahdus aisrahdijumus, kā tikt weenprahtigeem.

Preekšch tam jaušahk no neweenprahtibas eemeslem. Tee buhs nowedami pee schahdeem galweneem:

1) No psichologijas sinams, ka zilweku darbiba teek rihkota no tā sauzamām wadoschām idejām ((idées-force), kas sawā kahrtā atkal ištek no usskateem. Tā tad schee pehdejee usskatami par zilweka darbibas awoteem.

Lai nu zilweki weenu un to pašchu darbibu spilditu kopigi, weenprahtigi, tad, azim redsot, teem wajaga usstahdit weenu kopeju idealu un isweh1etees sinamus kopejus lihdzeklus preekšch tam. Tas buhs safneedsams tad, kad wineem uf wiņu scho darbibu buhs weenadi usskati. Tā tad isnahk, ka preekšch sekmem kopejōs darbōs, preekšch weenprahtibas wajaga wispirms, ka zilweku usskati buhtu daudsmaz weenadi (t. i. galwenōs jeb prinzipa jautajumōs).

Ja nu paskatamees uf Latweeschem, tad jaatsihstas, ka daudz maz isstrahdatu usskatu teem nam tikpat kā nemaz, neisnemot pat isglihtoto leelo daļu. Sinisku usskatu teem puslihdz peeteekoschi, kaut ari tee drukū saraustiti, turpretim winu tikumiskee, literariskee, fabeebriskee, filosofiskee un mahkslas usskati ir loti nepilnigi un raibi. Weenkahrschos laudis tikumibas jautajumōs weh nu wada garidsneeki, kamehr zitōs, peem. tahdōs, kos sihmejas uf fabeebrikū dsihwi un materialeem idealeem, teem naw gandrihš nekahdu zeetu un droschu usskatu. Tapehz tad tos wada wisadas nejauschas waj no ziteem aisnemtas idejas, waj ari kailais egoisms un wissemakās kaislibas. Saprotams, ka tahdōs apstakļōs naw zerams uf weenprahtibu, jo tants zilweks runā pretī pats sewim pat wairak reises deenā, ne nu wehl weens otram. Tapehz mums, Latweeschem, naw neka ko brihnetees par sawu neweenprahtibu; atleek tikai to noschehlot un kertees pee pirmā darba, proti zeetu usskatu isstrahdaschanas.

No fazitā war redset, ka galwenais weenprahtibas awots naw fasneedsams ar schehlabam par neweenpratlbu un usmudinoscheem sauzeeneem: eseet weenprahtigi! Tas panahkams tik ar gruhtu darbu, jo zeetu usskatu nodibinaschana naw weegli un ahtri safneedsama! Preekšch schi darba ispildischanas sen jau wajadsetu „tautas uniwersitates", waj wismaz sinamu kursu, saprotams, ar druku zitadu programmu, nekā tagad wina teek lasīta preekšchā.

2) Minetais pirmais weenprahtibas panahkschanas pamats tomehr wairak sihmejas uf galweneem un dsikakeem jautajumeem. Dsihwē bes teem ir wehl waj deesgan jautajumu, kuru isschkirschana ir tihri weegla, azim redsama, tā ka atleek tikai kertees pee darba. Bet te weenprahtību trauzē kahdā zita elements. Apluhkosim par peem. muhsu beedribas. Winām ir puslihdz notelkti mehrki un lihdzekli, un tomehr nebš beedribu starpā, nebš beedribu eekschejā dsihwē it beeschi satizības naw. Azim redsot winas naw tadehļ, ka (bes augschminetā galwenā truhkuma) te noteek mehrku schkehrschkoschanās, t. i. pee fabeebrikas mehrka peejauzas kahds nebuht personiskis. Sewischķi seels naids isjelas, kad scho personisku mehrku redsot wairak, t. i. kad diwi waj wairāki zilweki, dsihti mantos, waj godkahribas dehļ, tos zenschas safneegt fabeebrikā darbibā un pee tam weens otru apkaro. Tas ir galwenais sawstarpeja naida awots, kas werd waj it uf sola un peenem daschadas, formas, kas weenu no otras maz atschkiras: par peem. no weenas puses skaudība, saweenota wisadām blakus juhtam un darbibam, un no otras puses — nizinaschana, atkal pawadita no pretejām darbibam. Te, saprotams, naw jasajauj personisku interesču peekopschanu ar zenteeneem, panahkt swaru zaur darbu preekšch wispahreja labuma. Tahdi zenteeni japabalsta.

Pret scheem neweenprahtibas zehloneem jazihnas wiseem teem, kas paleek pee fabeebrikas mehrka. Japeekopj un jaisplata ideja, ka katra peenahkums ir, kalpot fabeebribai, wispahribai, un ka pret fabeebribas un wispahribas interesem nedrihkst preti stahtees nekahdas personiskas interesēs jeb saites. Wispahrigi sche ber rihkotees pehz parunas: bots pret botu, t. i. egoisms (fabeebrikš) pret egoismu (personigu). Te tomehr jabara peesihme. Naw gandrihš nemaz tahdu darbineeku, kas sawai darbibai fabeebrikā labā nepeejauktu klaht ko nebuht egoistiku, tā kā pilnigi ideala fabeebrika dsihwe nekad naw zerama. Bet gan fabeebribai daschkahrt eespehjams, isleetot kahdas personas egoismu sew par labu. Sabeebribai tadehļ japeelaisch tikai tahdas egoistiskas juhtas, kas ari fabeebrikem mehrkeem nahk par labu.

3) Beidsot par neweenprahtibas zehloni jaatsihst saprafschanas un fabeebrikas attihstibas truhkums. Sabeebrikā dsihwes trauzeschana zekas no tam, kad peem. semkopibas sapulzes lozekt sanahk naidā dehļ seemam, kad weens tur runā par zuhkam, otrs — par dseedaschanas swehtkeem, kad neprot turetees pee leetas, kad domas swaidas no weena preekšchmeta uf otru. Te ir eewehrojams tikpat zeetu usskatu kā domu nokahrtoschanas truhkums un personiku interesču jaukschana. War tikai teikt, ka Latweeschi fabeebrikī wehl beesgan neattihstiti, un winseem wehl weenmehr jaussauz: turatees pee leetas!

Tomehr naw tahda jautajuma, kura isschkirschana, ja wiņš tiktu pareisi barits, buhtu diwejāda. Luhk tapehz, lai safneegta weenprahtibu no schi redzes stahwokļa, Latweeschem jamahzas mehrķi atdalit no mehrka, lihdzekli no lihdzekļa, mehrķi no lihdzekļa. Ja waram nowehrst daschadu mehrku sajaukschanu un jo ruhpigaki atschkir weenu preekschmetu no otra, — jo weeglaki panahkama weenprahtiba. Preekšch tam wislabakais skolotajs ir praktika, kaut gan ari der scho jautajumu apskatit un isskaidrot teoretiski.

Zik neattihstiti fabeebrikā dsihwē wehl Latweeschi, rahda starp zitu domneeku wehleschanas. Leeta leekas weenkahrscha: Latweeschu interesēs ne leelumā, ne masumā neteek eewehrotas muhsu pilsehtās; zaur to nu Latweeschōs zeļas wehleschanās, ka leeta buhtu otraba, proti, ka ari wini tiktu eewehroti. Preekšch tam wini redz diwus zeļus: 1) Latweeschem luhkot tikt pee wadibas pilsehtās, waj 2) pahrgrozit tagadejo pilsehtas waldneeku „prahtu" Latweeschem wairak par labu. — Par atsewischķu zilweku labprahtigu „atgreeschanos" reiu reisi ir gan wehl dsirdets, bet nekad par weselas fabeebribas. Kas tam tiz, tas aubsinats ar pasakam. Tikrī brihnums, ka Latweeschi ir wehl tik naiwi un zer uf lihdzsīgām leetam. Tā tad atleek otrais lihdzeklis: pascheem tikt domneekōs. Schat sinā mehs pee Wahzeeschem redsam wisstiprako weenprahtibu. Tee ne azumirkli nepasaudē no azim sawu galweno mehrķi. Bet ko Latweeschi dara: wehl wini nesin, waj un ko wini sasneegs sawā labā, jau wineem eepreekšch pirmā mehrka sasneegschanas robas jaunš mehrkis — buht schehlsirdigeem pret saweem pretineekeem! Azim redsot, teem eet kā behrneem: tikko tee eedomajuschees kahdu leetu, kad wini jau isteļojas, ko darītu, ja to tā sasneeg'tu. Pamudinati no sinamām zeribam, Latweeschu wehletaju daka eedomajas sewi jau par uswareteem un sahk jau isdalit sawas mihļestibas dahwanas. Winu sirdij tas warbuht dara gohu, bet tas leezina par behrna prahtu un attihstibu. Kad azu preekšchā stahw weens mehrkis, tad, kamehr tas naw sasneegts, naw ko domat par ziteem. Saprotams, pee wehleschanam sawu kreetnu lomu spehlē ari personiskas interesēs, naids un skaudība.

Tā, schi ihsā analisejuma galā war teikt ka weenprahtība ir gan safneedsama, bet ne gluschi tik weegli, kā tagad weenam, otram leekas un ne tik weenkahrscheem lihdzekleem, kahdi tagad teek likti leetā. Wold. Reisneeks.

Tirdsneeziba un saimneeziba.

Leepajas birschas komiteja, kā „Now. Wr." raksta, greesusēs telegrafiski pee Maskawas, Reweles, Peterburgas un Kalaschnikowa komitejam ar peeprasījumu, kahdus sokus winas spehruschas no Wentspils dselszeļa spekulativā kahrtā isdarītās labības uspirkschanas un pahrdoschanas leetā, kā ari pret personam, kas isdodas par scha dselszeļa akzionareem un sola ismaksat pahraka weschanas maksu, kas isnahk, webot prezi pa Maskawas-Krisburgas-Wentspils dselszeļu, lai tikai weikaleeki newestu sawu prezi pa taisnako zeļu — uf Rigu un Leepaju.

Permā, 5. oktobrī. Kugneeziba sleņģta.

Pee firgu weschanas pa dselszeļu lihdz schim arweenu nofuhtitajam bij jaaismaksā weschanas maksa. Turpmak warēs scho maksu nolihdsinat, tapat kā pee zitām prezem, ari firgu fanehmejs.

Lai ugunsgrehkus uf laukeem apkarotu, semsiem bots krebits dselss bleka eegahdaschan'ai, ar ko semneeki lai apsegtu sawu ehku jumtus. Kā nesen laikam, ka daschas semstes uf scha pamata jau sahkuschas eepirkt leelumā dselss bleki un to pahrdot semneekeem jumteem.

Teatrs un muſika.

No dramatiskas zenzures atkauta israhdem schahda jauna latwiska luga: „Bildinaschan"a. Joks weenā zehleenā no Antona Tschechowa.

„Aufekla" teatrī wakar israhdija joku ludsiņu „Tuwaka seewa", latwiski no Wilņa Jahņa. Akteeri sawas lomas ispildija apmeerinoschi, sewischķi labs bija R. Weizs kā wezais „meera mihļotajs" Leffelmanis un ari R. Holzmanis kā Hugo Tonners. Apmekletaju nebija daudz. Nahkoschu swehtdeen, 13. oktobrī israhdis Wolfa Allunana jautridzs lugu „Sesch masi bundsineeki".

V. Plawneeka jubilejas swehtku israhde Kreewu Sawestgās Beedribas telpās daschadu neparedsamu schkehrschļu dehļ wakar newareja notikt, un ta atlikta uf nahkoscho swehtdeenu, 13. oktobrī sch. g. Programma paleek ta pate. P—los.

Amatneeku Beedribas sahlē zeturtdeen, 10. oktobrī sch. g. buhs konzerts, sarihkots no slawenā mahkslineeka E. d' Albera, wairakeem eewehrojameem spehkeem peedalotees. Konzerta sahkums plkst. 8 wakarā. Biletes (par 3 rbl. 10 kap. — 80 kap.) dabujamas eepreekšch P. Neldnera muſikalijū pahrdotawā, Teatra bulwarī Nr. 2.

Teesleetu nodaļa.

Rigas apgabalteesas 2. kriminalnodaļas sehde otrdeen, 8. oktobrī, isteesās schahdas apsuhdzibas:

1) pret Klawdiju Skroder un Sergeju Jewstifejewu — uf §. 1. 1585. p. pam. (par laulibas pahrkahpschanu);

2) pret Rudolfu Donbergu — uf §. 1. 1059. p. 1. pkt. un 1494. p. 1. daļ. pam. (par nolaidzigu buhwes wadischanu);

3) pret Jekabu Semi — uf §. 1. 1647. p. pam. — par sahdsibu ar eelaušchanos apsihmotā ehkā), Eduardu Zauniti, Tenisu Meieru un Emiliju Apin — uf meerteesn. §. 1. 172. p. pam. (par sagtu mantu sleņģschanu);

4) pret Karli Lepši, Karli Anišu un Ludwigu Aniņu — uf §. 1489. p. un meerteesn. §. 1. 81. p. pam. (par grubšu sasistschanu);

5) pret Stepanu Bogdanowu — uf §. 1. 1642. p. pam. (par atklahtu aplaupischanu ar waras darbeem);

6) pret Krischjahni Leimani — uf §. 1. 1643. p. pam. (par atklahtu aplaupischanu bes waras darbeem);

7) pret Jwanu Wolkowu — uf §. 1. 1655. p. 2. daļ. pam. (par zeturtu sahdsibu);

8) pret Johannu Schtarafu — uf §. 1. 1655. p. 1. daļ. pam. (par treschu sahdsibu). —ds.

Tirgus u. z. ſinas.

Rigas apgabalteesā pahrdos: 16. nowembrī Bratschkes namu Rigā, peedsī. parahds 8000 rbl., hipot. parahds 26,900 rbl., wehrtiba 9000 rbl., un Afanasjewa namu Rigā, peedsī. parahds 400 rbl., hip. parahds 3800 rbl., wehrtiba 200 rbl. — 12. oktobrī Kleimana mahju Schreienbuschā, peedsī. par. 1354 rbl., hip. par. 449 r., wehrt. 4000 r. — 12. dezembrī Dawidowa namu Rigā, hip. par. 1321 r., wehrt. 2700 rbl.

Tukuma-Talsu meerteesneschu sapulzē pahrdos: Daniņu m. Nurmuischā, 67 dsī. leelaš, peedsī. par. 226 r., hip. par. 8000 r., wehrt. 4000 r., un Bauju m. Stendē, peedsī. par. 94 r., hip. par. 3520 r., wehrt. 1600 r. — 4. dezembrī Gludu m. Kabilē, 60 dsī. leelas, peedsī. par. 271 r., hip. par. 8500 r., wehrt. 5300 r.

Fondi.

Sw. Peterburgā, 5. (18.) oktobrī 1902.

	Pahrdew.	Galkhgts.
Melleschu kurss. Londonas 3 m.	—	93.90
4% walsts rente	97¼	
5% premiju aisnehm. 1. islaid. 1864. g.	466	464½
5% „ 2. „ 1866. g.	355	354¾
5% „ Kihl. sihm. muischn. agrar bank.	388	287
3½% muischn. agrar-bankas Kihlu sihmes.	89⅝	89½
4½% Sw. Peterb. pilss. sihp. b. Kihl. sihmes.	—	94
4½% Wilnas agrar-bankas Kihlu sihmes	—	93¾
4½% Maskawas agrar-bankas Kihl. sihmes	—	94½
4½% Saskawas agrar-bankas Kihl. sihmes	—	94½
Maskl.-Wentsp.-Kihlnikas dselszeļa akzijas	—	119½
Deenwid-Rezekuma dselszeļa akzijas	—	95
Kreewu ahrk. tirdsn. bankas akzijas	—	298½
Sw. Peterb. Starptaut. tirdsn. b. akzijas	—	362½
Rigas komerzbankas akzijas	—	251

Leeltirdsneeziba zenas.

Rigā, 5. (18.) oktobrī 1902. g.

	Galkhgts.	Pahrdew.	Piez.
Kweeschi. Tendenze zeeta.			
Kreewu 129/30 mahrg. Sihkirjas	92	93	92
Rudsi. Tendenze: zeetaka.			
Kreewu, usnodoschanu par okt.	—	77	76
Auſas. Tendenze: zeetaka.			
Kreewu 5 pūdās augsta labuma	—	76—74	74
wenk. neschahwetās Kreewu	—	68½	67½
Meeschi. Tendenze: kluſa.			
Kreewu 108/5 mrz.	—	69	68
Kreewu 108 mrz.	—	71	70
Linſehkļas. Tend.: mahja.			
weenk. schahwetās	—	152	150
Stepju	—	159	—
Kanepu sehkl. Tend. —			
neschahwetās	—	115—116	—
Rapschi. Tendenze: kluſa.			
Linu-, schķiesenes	—	97-98	94—95
Kreewijas	—	91-93	90—92

Mihtdeenas kalendars.

Otrdeena, 8. (21.) oktobrīs. — Mahseda deena: Pareistizigo: Pelagija, Taisija, Dositejs un Trifons. Luteranu: Samuela. Katoļu: Brigita, Simeons. — Saule lez: plkst. 7.08 min.; noreet: plkst. 5.07 min. Deenas garums: 9 stundas 59 min.

Jaunakās ſinas.

Berlinē, 18. (5.) oktobrī. Buhru generalkeem tapa Berlinē nodots pawisam 260,000 marku.

Berlinē, 19. (5.) oktobrī. Dewets aisbrauza uf Hagu, Bota un Delarejs uf Briseli. Wiši wini tika pawaditi aisbrauzot no leelisķām lauschu druhsmam.

Kapstatē, 18. (5.) oktobrī. Kahdam augstam Kapkolonijas amata wihram bij uf robescha saruna ar **Kapkolonijas dumpineekeem,** kuri stahw sem komandanta Wan-Zila wadibas. Minetais amata wihrs usaizinaja dumpineekus, Winburgā padotees, isskaidrodams pee tam, ka tos nekahds gruhtaks sods nesagaidot, kā weenigi brihwibas saudejums (tā tad zeetums). Dumpineeki tahdu preekschlikumu nepeenehma, bet issajija, ka wini gatawi, eet Buhru nometnē. Saruna noriteja draudsigi, bet bes panahkuma, un dumpineeku pulzinsch, sastahwoschs no 80 wihreem, atsagaja atpakaļ pahr robeschu.

Pekinā, 19. (6.) oktobrī. Wasaras pilī keisars peenehma wisas suhtneezibas ar wiņu lozekleem un pee suhtneezibam stahwoscho kara pulku komandeereem, isnemot weenigi Anglijas suhtni, kursch atteizees ahrpus amata darischanam stahtees ar Kinas galmu kautschkahdā sakarā. Tahds Anglijas suhtņa solis isskaidrojams ar Kinas waldibas nelikumigo isturešchanos Anglijas misionaru Bonsa un Lusi nokaušchanas leetā, Hunanas prowinzē. Proti, Kinas waldiba atzehluse tikai daschus eerehdņus no amata un daschem likuse nozirst galwas, kas pehz Anglu domam ir wehl daudz par maz.

Telegrammas.

(Kreewu Telegrafa Agentura).

Peterburgā, 7. oktobrī. „Now." sino: Tautas apgaismoschanas ministrija nolehmusi isstrahdat projektu par skolu skaita pawairoschanu Kreewijas nomalēs starp zittautibneeku eedsihwotajeem. — Laukšaimneezibas ministrija nolehmuse atweeglinat inteligentu eedsihwotaju nometinaschanu uf dsihwi Kaukasijā.

Saratowā, 7. oktobrī. Teesu palata skattija zouri leetu par 28,000 rbl. leelo isschkehrdibu Kamischinas semstes waldē. Walsts lozeklis Reichs un grahmatwedis Nikitins noteesati arestantu rotā.

Kijewā, 7. oktobrī. Eeswehtija Pelagejas Tereschtschenko seeweeschu tirdsneeezibas skolas ehku. (Skat. schās deenas eewadu par tirdsneezibas skolam.)

Wjatkā, 7. oktobrī. Aprinka semste eekustinaja jautajumu, ka buhtu atklahjamas realskolas Slobodskā un Jaranskā, kā ari puisenu progimnasija Glasowā.

Daknajā, 5. oktobrī. Finansu ministrs atbrauzis Daknajā, kur winsch usturesees diwas deenas.

Berlinē, 19. (6.) oktobrī. Keisars peenehma jaunajā pilī Kreewijas marinas agentu kapteni Dolgorukowu.

Sofijā, 19. (6.) oktobrī. Sino, ka Zontschews dumpineeku nometnē fazijis usmudinajoschu runu, peeskubinadams tos, neļaudet zeribu. Turki eenehmuschi pahri-ejamās weetas Kresnu kalnōs un pahrwalda Strumas upes eleju. Dumpineekeem neisdodas noturet posizijas.

Nujorkā, 19. (6.) oktobrī. Wenezuelas konsuls dabuja is Karakasas schādu telegrammu: Prezidents Kastro sino, ka winsch pehz 7 deenu ilgas, asinainas kaujas safneedsis pilnigu uswaru. Dumpineeki saudejuschi 3000 wihru.

Adenā, 19. (6.) oktobrī. Anglu karapulka nodalai Somalilandē bij kauja ar eedsimtajeem, pee kam majors Filipi un kapteinis Anglis krita un palkaweneks Kobs tika ewainots.

Domesmo nemuzym. — Рига, 7-го октября 1902 г.

Wdewejs un redaktors: Fr. Steinbergs.

Radeem, draugeem un pasihstameem ta behdu wehsts, ka Wisuwarenajam Deewam patizis pehz Sawa neisdibinajama prahta manu sirsnigi mihlotu laulatu draudseni, muhsu mahti, mahsu un swaineeni

Jenny Igenberg, dsim. Fischmann

festdeen, 5. oktobri sch. g., pulksten 6 no rihta, pehz gruhtas slimibas pee sewim aizinat.

Dahrgàs aisgahjejas paglabaschana notiks otrdeen, 8. oktobrî sch. g. pulksten 3½ pehz pusdeenas is sehru mahjas Stabu eelâ Nr. 33 uz Gertrudes basnizas kapeem.

Uz klusu pawadischanu eeluhdz

1384a **dsili noskumuschee pakalpalizeji.**

Nahwes sina.

Rigas Katrindambja palihdsibas beedribas ilggadejais beedribas darbineeks un brihwbeedris

Juris Nezaut

ir miris 5. oktobrî 1902. gadâ. Iswadischana uz pehdejo dsihwokli otrdeen, 8. oktobrî, pulksten ½2 pehz pusd. no Peterfalas eelas Nr. 11, uz Pokrowa kapeem.

Walde.

11816

Adreses.

Adwokats

D. K. Tomberg's,

dsihwo lagad
Terbatas eelâ, Nr. 26, dsihw. 4,
Rewas eelas stuhri,
usnem ziwil-prahwu weschanu, isstahw strahpes lee-tas un runajams cihtos no pulksten 8—10 preeksch pusdeenas un no pulksten 4—7 pehz pusdeenas. 1068a

Azu ahrsts

Dr. med. L. Blumenthal

Suworowa eelâ 25, l. Rewas eelas stuhri
Pieņemu azu slimneekus no pulksten 9—11 preeksch pusdeenas un no 3/5—4/6 pehz pusdeenas. Swehtdeenâs un swehtku deenâs no p. 10—11 preeksch pusdeenas. 286a

Kanuma ahdas, fillikâs, zuhschka un wenerikâs slimibâs rumajams ikdeenas no pulksten 9—1 pusd. un 5—½9 wak.

Dr. H. Levy,

prakt. ahrsts.

Rigâ, Suworowa eelâ 10
647b Preeksch Kehrmann kundsas

Poliklinika

ahdas un dsimuma slimibâs.
Rigâ, Schkuhnu eelâ Nr. 16. Stari zitu isneeklischanâs ar **elektrisku apgaismoschanu, ahrstischana ar elektrizitati.**
Slimneekus pieņemu katrû deenu no pulksten 12—3 pehz pusd.

H. Simonsons,

571b eesludsi pahrwaldoschs ahrsts.

Marijas eelâ Nr. 5.

Kunuma ahdas, fillikâs, puhschla un dsimuma slimibâs ar konsultazijam no pulksten 9—11 preekschpusdeenas un no 6—8 wakarâ.

Dr. N. Hirschberg

prakt. ahrsts
Marijas eelâ Nr. 5. 1141

Gelschezâs, ahdas, dsimuma, fillikâs, puhschla un kannamâ slimibâs ikdeenas no pulksten 10—1½ un no 5—½9. 983a

Dr. Emil Levy,

Wahzu eelâ № 5, pulwera torņa tuwumâ.

Kanuma, wenerikâs un dsimuma slimneekus pieņemu no 9—1 un no 5—9. wakarâ.

Dr. Wilh. Loewenbergs,

Leelâ Jaunâ eelâ Nr. 24. 1 trep. uz tahlu no Nahtuscha laukuma. 1005b

Pieņemu slimneekus **dsird, kakla** (nasmakuma) **un dsemmes slimibas,** no pulksten 6—1 un pa 4—6.

Dr. J. Glassam,

Pauluntschi eelâ 17, pretî Wehrmana dahrsam

Wenerikâs kaunuma, ahdas un fillikâs slimibâs ikdeen no 9—1 pr. pusd. un no 6—½9 wakarâ.

Leelâ Kehniņu eelâ № 35,

pretîm Wahzu draudz. bedr.

Dr. J. Machtus.

Beedribu sinojumi.

R. L. B.

Muzik. Komisijas

Treşdeen, 9. oktobrî 1902. gadâ pulksten ½9 wakarâ.

Kora vadoņa sapulce.

Preeksneeks.

Pirmâ Rigas Pahrtikas Beedriba

usaizina jawus beedrus swehtdeen 13. oktobrî sch. g. eerastees Jonatana beedrîbâ plkst 10 no rihta uz

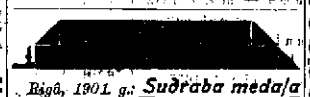
Ahrkahrteju pilnu sapulci.

Deenas kahrtiba sekoscha:
1) Pilnas sapuzes eerehdnu wehlleschana.
2) Pagahjuschâs pilnas sapuzes protokola nolasischana.
3) Daschadi preeksklikumi no preekschneezibas
4) Truhkstoscho waldes lozekļu wehlleschana.
NB. Ja 13. oktobrî neeerasīsees likumigais beedru skaits, tad uz statutu § 29 ņemta nedelu wehlak, t. i. 20. oktobrî tiks notureta otra sapulze tur pat un ta buhs pilnigi sewiga neatkarigs uz sanahkuschu beedru skaitu. 1163b

Walde.

Notalu leetas

leelâ swehlê tiek lehti pahrdotas
J. Puohk,
rotalu leetu publikawa,
Marijas eelâ Nr. 9, Nesterowa mahjas.
Sataisijumi un breljadsju darbi tiek ihpaschi ahtri.



Rigâ, 1901 g.: Sudraba medaļa par preekschsihmigu mahzibas pasneegschanu.

Maksa Klaczko,

grahmatweschu kursi,

Schkuhņu eelâ Nr. 19, 1. stahwâ.

467b *Prospekti par brihwu.*

Mahziba konzesionēta no mahzibas eestahschu pahrwaldes un uz labaka esteikta no eewehrojamakeem leetprasejeem.

Apkahdas grupas. Sahkums jaunu deenu.

Winnesti

no Rigas Latweeschu Labdaribas Beedribas isloseijuma

Krituschi uz schahdam losem:

a) beedribas nabageem par labu (dseltenâs biletes):

21	473	1034	1310	1731	2210	2733	3329	3560	3865	4199
28	538	1050	1328	1771	2261	2825	3330	3571	3881	4208
32	573	1085	1334	1818	2263	2828	3338	3575	3889	4217
39	674	1088	1339	1830	2267	2862	3359	3580	3892	4225
43	683	1106	1452	1857	2282	2899	3371	3607	3913	4229
71	721	1119	1457	1878	2349	2918	3381	3628	3918	4231
90	744	1123	1481	1898	2401	2921	3386	3630	3919	4257
116	766	1130	1518	1946	2417	2935	3396	3641	4044	4281
122	861	1139	1533	2001	2420	2979	3447	3701	4008	4329
125	891	1184	1559	2002	2452	2992	3486	3702	4013	4334
143	898	1190	1561	2018	2461	3033	3489	3721	4067	4342
195	901	1196	1562	2020	2485	3127	3490	3727	4098	4347
239	904	1214	1599	2032	2487	3176	3498	3791	4102	4366
262	933	1227	1604	2078	2561	3233	4507	3803	4107	
296	945	1231	1611	2105	2621	3241	3537	3823	4133	
315	956	1249	1622	2127	2629	3255	3539	3836	4153	
367	974	1258	1623	2150	2653	3265	3542	3843	4160	
405	1013	1267	1664	2154	2661	3266	3551	3858	4164	
449	1033	1298	1688	2198	2702	3293	3553	3861	4175	

b) Katrinas behrnu patwerſmei par labu (brunņàs biletes):

17	242	342	421	522	632	710	827	936	1115	1211	1370	1528	
34	243	353	431	532	634	717	868	984	1116	1254	1375	1545	
40	263	354	436	534	651	719	877	963	1124	1280	1381	1556	
101	272	362	460	554	653	740	880	973	1132	1290	1404	1576	
152	283	379	471	555	685	745	882	1008	1137	1292	1430	1581	
174	285	387	483	573	686	771	892	1016	1144	1310	1474	1599	
231	297	390	499	604	688	778	922	1057	1165	1359	1510		
242	330	397	500	630	709	822	935	1080	1175	1356	1515		

Winestus isdod pirmdeen wisu deenu un zitâs deenâs no pulksten 5—7 wakarâ Rig. Latw. beedr. namâ.

Rigas Kreewu Amatneeku beedribas Krahj-Aisdoschanas Sabeedr.

Wez-Rigâ Nr. 15, dsihw. 4.

Peenem **nogulditajumus** un isdod **aisdewumus** katru deenu no pulksten 11—2 pehz pusdeenas.

Mafsâ par **nogulditajumeem** 4—6% gadâ, apreķina par **aisdewumeem** 7—9% Nogulditajumu, kâ ari aisdewumu pamatņu rakstî ir swabadi no krona nodokleem.

Sabeedribâ wan eestahtees ari beedribas un arteli. Galwineeki war buht ari beedri. Dirdeenâs un zeturtdeenâs kase atwehrta no pulksten 7—9 wakarâ. 33b

Walde.

!! Bez konkurenzes !!

predahwâ

Wulffohns un beedr.

6. Wehweru eelâ № 6.

wisadus

buhwes apkalumus kà ari daschadus amatneezibas rihkus. 935b.

1 ecrehdnu un 1 skolenu

mehtelis,

gandrihs gluschi jaunis, pahrdodams Pasnizas eelâ № 5, dz. 10.

2 apwalkati

wateti mehteli un 2 jakas, derigas preeksch mezlenem no 15 lihdz 17. gadeem kopt lehti pahrdodami Gertrudes eelâ № 84, otrajâ isbrejgung ar un bez paussas Romanowa durwis, no plkst. 9—11 rihtâ. 1141a

Mehbeleta istaba

eelâ № 44, dz. 3. 1163a

Kreewu, Wahzu, Franzischu un Angļu

walodu stundas.

Sagatawoschana

uz **real-** un **komerz-skolam,** uz **gimnas.** un augstak. **meitu-skol.,** kà ari uz **amatneezibas skolu** un **apteeku. mahzekļu eksamenecm.**

Tirdsneezibas finibas:

tirdsn. rehkinasch., grahmatwesch., korespond. u. t. t. Stundas pasn. lungeem dahmâm un behrneem **(ari puizinôs).**

Mahzibas sahkums katrâ laikâ

Tuwakas sinas sekoschâs grahmatu tirgotawâs: **Behrsina** lga, Suworowa eelâ 22, un Tehrbatas eelâ 14. **Ossis** lunga, Terbatas eelâ 7, un **Brigadera** lga, Marijas eelâ 13 (Berga Bajarâ), **Altberga** lga, Atmodas eelâ 13, **Purpetera** lga, Ahgenskalnâ Hanschkewitza dahrzâ, **Lappas** kases, Tornakalnâ, Wezâ Jelgawas un Bauskas eelu stuhrî 827

Meita

ir wajadsîga mafâ saimneezibâ Lubanes eelâ № 1, pee J. Brinkmana. 1 51a

Wezaka seewina

jeb **meita** pee 3 behrneem un saimneezibâ wajadsiga Leelâ Maskawas eelâ Nr. 118, dz. 8. 1143a

Jauneklis

(interans), kursch prot dubultu grahmatu weschanu un ari kreewu walodâ spehjigs, ar labâm lezibam, tihdi schim nodarbojees ar grahmatu weschanu schcitam un Ertschkrewijâ, wehlas stiprmera palikga weetu uz laukeem jeb temlihdsigu. Laipnus peesolijumus lubdsu adreset: Дерптская улица № 56, кв. 13, „Бухгалтеру В." пор. Рига. 1152a

Skrodera paligs

wajadsigs Gertrudes eelâ № 91, dsihw 37, pee Milna. 1284a

Skrodera paligs

wajadsigs Messtaku eelâ № 11, skrodera meistara Mihnhart ka darbinjâ. 1231a

Gultas weeta

dabujama Leelâ Kaleju eelâ Nr. 54, dz. 6, pa 2 trep. 1142a

Dsihwoklis

no 2 istabam un lehta isstrejams Nikolaja eelâ № 52. 1139a

Material bode

ar inwentaru un prezem lehti pahrdodama zita weikala eeksdsihwanas dehl. Preprasams Suworowa eelâ Nr. 44, eeeja no Romanowa eelas bodes. 1158a

Isstrejami: 1 sirgu stallis preeksch 4 sirgeem, wahgusts, dehwinu telpas, kalkschetera istaba un 1 istaba ar aisswihstku eeeju, Maskawas preekschpilsehtâ, Elizejas eelâ № 10. 1135a

Stallis

preeksch 6 sirgeem, wahgu schkuhnis un dsihwoklis sastahwoschs no 2 istabam isstrejami Jelgawas preekschpilsehtâ, Kugu eelâ Nr. 36 1528b

4 muischas

2, katra 40 dekatinas un 2, 4 dekatinas ar labu aramu semi, isdodamas uz renti. Adrese: Нижніе Шоссирные 1. Павловича 10 werstis no Welschnes dselszeļa stanzijas pee Leepajas Romnes dselszeļa. 1138a

Louis Edelberga,

juwelu-, zelta-, sudr. u. alfenidu un pulksteņu weikals atrodas **Audsu**

Alekſandra eelâ Nr. 4,

un **Alekſandra eelâ Nr. 5.**

Wisadi apstellejumi un reparaturas tiek uzņemtâ laikâ un lehti isdarîti. Patîkschigi kraujumâ **lauksajamee gredseni.** Leetotas selta un sudraba leetas top atpirktas par wisaugstakam zenâm. 854m

Wairakfolischanâ,

tiks pahrdota **11. oktobri sch. g.,** pulksten 10 preeksch pusdeenas Pirmâs Pahrdaugawas Krahj-Aisdewu Sabeedribas telpâs, Suworowa eelâ № 8, weena 4500 rubl. leela obligazija, ingrosata uz nekustamo ihpaschumu Kalnzeema eelâ № 151, VI hipotekas eezirkni zem krepost № 1114. 1064a **Walde.**

Kà

olas bef wistas war isperet ar gluschi weenkahrschu eerihkojumu; wairak sluhu olu uz reises. Labu blakus peina preeksch katra. Scha isgudrojuma pamahzibu isſuhtu pret 3 rbl. Арт. Гжъ А. Грауднь, ст. Радзивилишки, Ков. губ. 1152a

Patentetas Steiermarka

iskaptis,

galodinas, strihkas, u. t. t.

Buhwes apkalumus

logeem, durwim un trahpiņu,

Amatneezibas rihkus

ikkatram pehz wajadsibas

Galda un kehka leetas,

pilnigi preeksch katras saimneezibas,

peena zentrifugas

no wislabakâm fabrikâm peedahwâ lehti

M. P. Silleneeks,

angļu magasina,

Rigâ, Terbatas eelâ Nr. 7 367

Isrihkojumi.

R. L. B.

Sinib. komisijas literat. fonds.

Swehtdeen, 13. oktobri sch. g. pulksten ½8. p. p.

I. serijas wakars.

19. gadu ſmtena pehdejais gadu desmits latweeschu rakſtneezibâ.

I. preekschlasijums: Tautiska laikmeta pehztecki.
II. Tautiska laikmeta zenſoni un wiņu ideja. Teodors.
Preekschlasit. ir ta pascha laikmeta no *„* Bes tam dsiedas un deklamès.

979b **Preekschneeks.**

R. L. B.

Jelgawâ, 10. oktobri taisni pl. ½9 wakarâ.

VI. jautajumu wakars

Wadis: A. Keninsch; palihgi: Dr. A. Skuja un advokats J. Sahlits.

Lasis: 1) Anna Kenin — Par meitenu audsinaschanu.
2) M. Termans — Par fehrtiņu.

Isskaidros jautajumus: Kas ir melnplankas (sirgu sihki) un wai tee tikai kaitigi? Bes tam pahris humoristigu seewescha jautajumu.

Jaut. Wak. Komiteja.

Rigas Latweeschu Jaunibas Beedr.

„Auseklis"

Wehrmana dahrsa mineralukdenu ekskahdes sahlê,

(eeeja no Pauluntschi eelas zaur fehrtiņu).

otrdeen, 8. oktobri 1902. gadâ pulksten 9 wakarâ

Literarisks wakars.

Preekschlasijums no A. Preedkalna par tematu „Kà pasaule zehlusies".

Starprihki wijolu solo no K. Reinholda.

Starp zitu isskaidros jautajumu: Kahdas sihmes ir spitalibai un waj wina ir lipiga? Tiks paskaidrots ar sihmejumeem.

Wakaru wadis Dr. A. Leepinsch.

Eeeja beedreem un kandidateem 5 kap., weesem 10 kap. 1118a **Komiteja.**

Rigas II. pilsehtas teatris.

Pirmdeen, 7. oktobrî 1902. gadâ

israhde nebuhs.

Otrdeen, 8. oktobrî sch. g.

Iglihtibas augli.

Komedija 4 zehleenôs no groſa S. Tolstoja.

Sahkums taisni pulksten 7½ wakarâ, beigas pulksten 11 wakarâ.

Treschdeen, 9. oktobrî sch. g.

Sirds eedomas.

Komedija 4 zehleenôs no A. Fulgas.

Sahkums taisni pulksten 7½ wakarâ, beigas pulksten 10½ wakarâ.

Zetturtdeen, 10. oktobrî 1902. g.

„Peteris Leelais."

Wehsturiska kronika 5 zehleenôs un 11 ainâs no W. Krilowa.

Sahkums taisni pulksten 7½ wakarâ, beigas ap pulksten 11.

Preekdeen, 11. oktobrî sch. g.

Fru-Fru.

Komedija 4 zehleenôs no Maljaka un Harsemi.

Sahkums taisni pulksten 7½ wakarâ beigas 11 stundas 11.

Abonementu biletes preeksch 90 lekoschâm wakara israhdem (ezerkahrtot benefises un atkahrtojumus) 30% lehtak. Abonementa biletes 40 israhdem (bet benefisem un atkahrtojumeem 15% lehtak. Tscheku grahmatiņâs 10 israhdeni 10% lehtaki.

R. Latw. teatris

Rigas Latw. beedribas namâ.

Treschdeen, 9. oktobri 1902. g.

I.

Starp diwàm sirdim.

Skatu luga 3 zehleenôs no Maksa Pegolda Tulkojusi Seemzeeschu Marija.

II.

Atraſtà mauta

Operete weenâ zehleenâ no Schana Offenbacha, latwiſkti no J. Berga.

Muſika zehleenu starpâs:

1) Uwertira. . . . . Kalliwoda.
2) Dseesma bef wahrdeem. Mendelsſona.
3) Finals is operas „Undine". Lorzinga.

Sahkums pulkst. 8¼ wakarâ.

1061b **Teatra komiſija.**

Salamonska zirkâ

Pirmdeen, 7. oktobri 1902. gadâ pulksten 8 wakarâ:

leela galâ israhde

ladakeem mahkſlineekeem un mahkſlineezem lihdſpeedalotees, kà: **gaiſa gimnaſtiki, schongleri, ekwilibriſti, muſikaliſki klauni, atleti** u. t. t.

Gewehrojamàs Parteru-akrobatu ekſentriſa trupas

Trio Arkas

debija.

Pasaules slaweno, nepahrſpehjamo gaiſa gimnastiku

Trihs Alekschu,

sauktu **„gaiſa kehniņi"** debija.

Tschempionata turpinajums.

Tschempionata ſpahkums

premija 3125 rbl. leela.

Premiju isdalischana notiks tschemplonata beidsamâ deenâ.

Pasaules schahdi ſpehkotaji: **Heinrichs Eberle,** pirmais wiswahzu atlets un ſpehkotajs. **Nikolajs Petrows,** Bulgarijas tschempijs. **Georgs Lurichs,** pirmais pasaules tschempijs-atlets un ſpehkotajs. **Peters Jankowſkis,** poļu tschempijs. **John Pohl-Abs** II., Europas tschempijs. **Manuels Klorento,** pirmais ſpaneeschu ſpehkotajs-tschempijs. **Harrijs Milans,** latweeschu ſpehkotajs. **Jaſeps Horwats,** galiceeschu tschempijs, **Alekſo Abergs,** 20 gadus wezais igaunu tschempijs. **Rolands Dikmans,** Reimas tschempijs-ſpehkotajs. **Jſands Kaneps,** Somijas tschempijs. **Otto Eblacks,** igaunu ſpehkotajs. **Kaelio Bilrgermeisters,** latweeschu ſpehkotajs. **Sergejs Martinows,** Rigas ſpehkotajs. **Sbischkow,** pirmais austreeschu tschempijs-atlets un ſpehkotajs. **Renardus,** labakais Triestes ſpehkotajs. **Logards** Kursemes atlets un ſpehkotajs. **Dobratſcheks,** behmeeschu meistars-ſpehkotajs. **Wolkows,** Peterburgas ſpehkotajs.

Wiſu ſpehkotaju parades uſnahkſchana.

Schodeen p. ½ 1oſes.

5 ſpehkoſchanàs.

1. **Pohl-Abs ar Kaneju.**
2. **Abergs ar Klorento.**
3. **Petrows ar Martinowu.**
4. **Lurichs ar Jankowſki.**
5. **Eberle ar Dikmani.**

Riht — leela israhde.

Tuwakas sinas programâs.

1260b Administrators: **Schwangeradse.**

Kugu sinas.

Rigâ eenahkuschi kuģi.

2. oktobrî. Sw. iw. Ruth, kapt. Karlsons no Liverpules ar balastu, Angļu iw. Dago, kapt. Newmanns no Hulas ar mantam un oglem.

3. oktobrî. Kreewu iw. Constantin, kapt. Prinz no Arensburgas ar mantam. Kreewu sch. Mêwe, kapt. Wahns no Rendsburgas ar kaļķu. Kreewu g. sch. Mars, kapt. Silinsch no Lübekas ar kaļķu. Angļ. iw. Erni, kapt. Kurtis no Ketelles ar balastu. Angļu iw. Prinzes Alexandra, kapt. Masſons no Swanſeas uf Danzigu ar balastu. Sw. iw. Kattegat, kapt. Ehströms no Gefles ar balastu. Wahzu iw. Frieda Horn, kapt. Hübsch no Kronſtates ar balastu. Danu iw. Riberos, kapt. Bönnelykke no Kopenhagenes ar mantam. Kreewu iw. Hurrikane, kapt. Schmidts no Peterburgas ar mantam. Kr. mt. Riga, kapt. Schmidts no Peterburgas ar mantam.

4. oktobrî. Angļu iw. Calabria, kapt. Thoms no Grangemutes ar oglem. Wahzu iw. Centaur, kapt. Friizmeiers no Leepajas. Norw. iw. Farmand, kapt. Korneliusens no Nukeſtles ar oglem. Danu iw. K. A. Hansen, kapt. Paulſe no Jtallijas uz Kopenhageni ar mantam. Kreewu iw. Dagmar, kapt. Grots no Pernawas ar mantam.

No Rigas iſgahjuſchi kuģi.

2. oktobrî. Iw. Morwia, kapt. Bindt uz Lelibt ar balschadam mantam. Iw. Runo, kapt. Jones uz Hulli ar balschadam mantam. Iw. Triton, kapt. Langhans uz Hamburgu ar mantam. Christian, kapt. Jörgensens uz Angļiju ar malku.

Iw. Swend, kapt. Bönnelykke uz Rotterdamu ar labibu un malku. Iw. Diſtern, brook, kapt. Fäcks uz Hamburgu ar balschadam mantam.

4. oktobrî. Iw. Waſa, kapt. Nöthig uz Pernawu ar balschadam mantam. Iw. Kronprinz Frederik, kapt. Schmidts uz Gentu ar balschadam mantam. Iw. Cecilie, kapt. Andreas uz Monſrosi ar malku. Iw. Thoſeus, kapt. Peters uz Antwerpeni ar malku. Iw. Prinzes Alexandra, kapt. Masſons uz Leepaju ar balastu. Iw. Commerzienrath Fowler, kapt. Rhey uz Ainſtedtu ar malku.

Kommando uzņemtos Pasa, 7-no oktobra 1902. gada.

Drukajuschi Kalninsch & Deutschmans Rigâ, Maskâ Grehzineeka eelâ № 2.